MODELOS	BLSTGFP-MH20-000
MODELS	BLSTGFP-B20-000
MODÈLES	BLSTGFP-M20-000
MODELOS	BLSTGFP-O20-000

Manual de Instrucciones

LICUADORA PORTÁTIL GOMAX

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR ESTE ELECTRODOMÉSTICO

Instruction Manual

GOMAX PORTABLE BLENDER

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS APPLIANCE

Mode d'emploi

MIXEUR PORTABLE GOMAX

LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER CET APPAREIL

Manual de Instruções

LIQUIDIFICADOR PORTÁTIL GOMAX

LEIA TODAS AS INSTRUÇÕES ANTES DE USAR ESTE APARELHO

SALVAGUARDIAS IMPORTANTES

Al utilizar electrodomésticos, se deben seguir siempre precauciones básicas de seguridad para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y/o lesiones a las personas, que incluyen lo siguiente:

1. Lea todas las instrucciones antes de utilizar este producto.
2. Para protegerse contra descargas eléctricas, no coloque ni sumerja el cable, los enchufes o el electrodoméstico en agua u otro líquido.
3. Este electrodoméstico no está diseñado para ser utilizado por niños o personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento. Es necesario un control riguroso al utilizar cualquier electrodoméstico cerca de niños. Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el electrodoméstico. Mantenga el electrodoméstico y su cable fuera del alcance de los niños.
4. Nunca deje el electrodoméstico sin supervisión cuando esté en uso.
5. Apague el electrodoméstico y desconéctelo del cable de carga antes de cambiar accesorios, limpiar o acercarse a piezas que se muevan durante el uso.
6. Evite el contacto con piezas móviles. No intente anular ningún mecanismo de enclavamiento de seguridad.
7. La luz intermitente indica que el electrodoméstico está listo para funcionar (modelos con modo de espera). Evite cualquier contacto con cuchillas o piezas móviles.
8. No opere ningún electrodoméstico con un cable o enchufe dañado o después de que el electrodoméstico haya mostrado algún mal funcionamiento o haya sido dañado de alguna manera. No intente reemplazar o empalmar un cable dañado. Devuelva el electrodoméstico al fabricante (consulte la garantía) para que lo revise, repare o ajuste.
9. El uso de accesorios, incluidos los frascos de conservas, no recomendados o vendidos por el fabricante puede provocar incendios, descargas eléctricas o lesiones.
10. No lo use al aire libre ni con fines comerciales.
11. No deje que el cable cuelgue del borde de la mesa o mostrador, ni toque superficies calientes, incluida la cocina.
12. Mantenga las manos y los utensilios fuera del recipiente mientras licúa para reducir el riesgo de lesiones graves a las personas o daños a la licuadora. Se puede usar una espátula, pero debe usarse solo cuando la licuadora no esté funcionando.
13. Las cuchillas son filosas. Manipule con cuidado, especialmente al vaciar el recipiente y durante la limpieza.
14. Para reducir el riesgo de lesiones mientras usa la licuadora, asegúrese de que la jarra esté bien sujeta a la base del motor girándola hacia la derecha para apretarla. Además, verifique que la flecha impresa en el tarro esté alineada con la flecha de la base del motor.
15. Sostenga siempre el recipiente mientras opera el electrodoméstico. Si el recipiente gira cuando el motor está encendido, apague el electrodoméstico inmediatamente y apriete el recipiente en la parte inferior roscada.
16. Siempre opere la licuadora con la tapa puesta. Espere siempre hasta que todas las piezas móviles se hayan detenido antes de quitar cualquier tapa o cubierta.
17. No licúe líquidos calientes ni ingredientes efervescentes. Riesgo de lesiones por quemaduras térmicas debido a una presión excesiva en el recipiente.
18. No incinere este electrodoméstico aunque esté muy dañado. Las baterías pueden explotar si se exponen al fuego.
19. No refrigere la licuadora.
20. No utilice el electrodoméstico para un uso distinto al previsto. Un mal uso puede causar lesiones. Utilice siempre el electrodoméstico sobre una superficie seca, estable y nivelada. Nunca llene por encima de la línea de MÁX. DE LÍQUIDO.
21. A este electrodoméstico solo se le debe suministrar un voltaje extra bajo de seguridad correspondiente a la marca en el electrodoméstico.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 1 2025/6/27 10:16

ACERCA DE LA CARGA DE LA BATERÍA

ADVERTENCIA: No coloque objetos metálicos sobre los terminales positivo (+) y negativo (-) de la batería o los terminales del cargador.
Utilice únicamente la batería o el paquete de baterías suministrado por el fabricante.
No cargue, coloque ni deje el aparato en lugares donde se prevea que pueda ser dañado por animales, niños pequeños o pueda estar expuesto a la intemperie.
No deseche los paquetes de baterías agotadas en el fuego.
Guarde el cargador, la batería y la licuadora a temperatura ambiente.
Las baterías agotadas/baterías recargables no deben desecharse con la basura doméstica. Deséchelas en un estado completamente descargado de acuerdo con las regulaciones legales locales.
Su licuadora viene con un cable de carga USB-C a USB-A. Puede cargar su licuadora a través del puerto de carga (ubicado en la parte posterior de la base del motor).
No tire, retuerza ni utilice de forma indebida del cable de carga.
Si usa un adaptador de corriente certificado de 5 V/2 A a 3 A, la carga desde completamente descargada hasta completamente cargada puede tardar hasta 2,5 horas.
IMPORTANTE: Asegúrese de desconectar el cable de carga antes de utilizar la licuadora, ya que no está diseñada para funcionar mientras el cable de carga está enchufado. Aunque la licuadora no está diseñada para funcionar mientras se carga, hay que tener cuidado con las cuchillas en todo momento.
Las 4 luces LED blancas indicadoras de batería en la parte inferior del motor de la licuadora muestran el nivel de la batería o el estado de carga. Ver la tabla a continuación.
Si la batería está completamente descargada, las luces LED no se encenderán, lo que indica que debe cargarse completamente (hasta 2,5 horas) antes de usarla sin el cable de carga.

Los LED de la batería muestran el estado actual en un gráfico.

LED de la batería iluminados	Nivel de carga	Número de ciclos por estado	
4 LED blancos encendidos de forma permanente	Carga completa (75 % - 100 %)	Más de 15	○ ○ ○ ○
3 LED blancos encendidos de forma permanente	Carga parcial (50 % - 74 %)	Más de 10	○ ○ ○ ●
2 LED blancos encendidos de forma permanente	Carga parcial (25 % - 49 %)	3 o más	○ ○ ● ●
1 LED blanco encendido de forma permanente	Carga baja (1 % - 24 %)	Menos de 3	○ ● ● ●
1 LED blanco intermitente o todos los LED apagados	Sin carga (0 %)	0	● ● ● ●

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 2 2025/6/27 10:16

CARGUE SU BATERÍA

Para cargar la licuadora, realice una de las siguientes acciones:

- Conecte la licuadora a una toma de corriente mediante un adaptador de corriente certificado de 5 V/3 A máx. Usar únicamente con una fuente de alimentación ITE aprobada/certificada. Utilice la conexión de alimentación USB adecuada y no utilice fuentes no aprobadas.

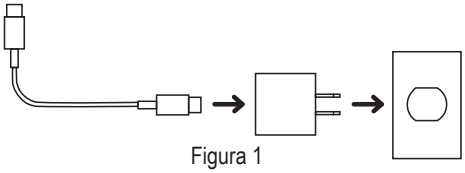


Figura 1

ADVERTENCIA: SI SOSPECHA QUE PUEDE HABER LÍQUIDO EN EL PUERTO DE CARGA DE LA LICUADORA, NO CONECTE EL CABLE DE CARGA AL PUERTO.

Tabla de LED de la batería durante la carga

El LED de nivel de carga actual parpadea continuamente y progresa durante la carga. La batería está completamente cargada cuando los 4 LED blancos están encendidos de forma permanente.

LED de la batería iluminados	Nivel de carga	Número de ciclos por estado	
4 LED blancos encendidos de forma permanente	Carga completa (100 %)	Más de 15	○ ○ ○ ○
3 LED blancos encendidos de forma permanente; 4.º LED blanco intermitente	Cargando del 75 % al 100 %	Más de 10	○ ○ ○ ○
2 LED blancos encendidos de forma permanente; 3.° LED blanco intermitente	Cargando del 50 % al 75 %	3 o más	○ ○ ○ ●
1 LED blanco encendido de forma permanente; 2.° LED blanco intermitente	Cargando del 25 % al 50 %	Menos de 3	○ ○ ● ●
1 LED blanco intermitente	Cargando del 0 % al 25 %	0	○ ● ● ●

INSTRUCCIONES PARA REEMPLAZAR LA BATERÍA:

DESCARGO DE RESPONSABILIDAD: Este electrodoméstico funciona con una batería recargable extraíble de iones de litio. Siga las instrucciones de carga y las pautas de seguridad proporcionadas para garantizar un uso seguro y un rendimiento óptimo. Utilice únicamente un adaptador de corriente certificado de 5 V/3 A máx., evite exponer la batería a temperaturas extremas o humedad y nunca intente perforarla o desmontarla. El uso o manejo inadecuados de la batería puede provocar incendios, explosiones o lesiones. Las baterías agotadas y las baterías recargables no deben desecharse con la basura doméstica. Deben desecharse en un estado completamente descargado de acuerdo con las regulaciones legales locales. Deseche siempre la batería de forma responsable en una instalación de reciclaje autorizada. La garantía puede quedar anulada por mal uso.

1. Obtenga la batería correcta de un distribuidor autorizado.
2. **IMPORTANTE:** Antes de reemplazar la batería, desconecte el cable de carga del aparato. No intente cambiar la batería mientras la unidad está conectada a una fuente de alimentación, ya que esto podría provocar una descarga eléctrica o dañar el aparato.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 3 2025/6/27 10:16

3. **IMPORTANTE:** Para evitar hacerse lesiones en sus dedos o manos con las cuchillas de la licuadora, asegúrese de que el recipiente esté instalado en la base.
4. Dé vuelta la unidad para acceder a la parte inferior
5. Retire 4 tornillos con un destornillador de punta Phillips (no utilice un destornillador eléctrico o de batería). Tome nota de la ubicación de los tornillos.
6. Retire la cubierta inferior, tome nota de la orientación. Tome nota de la orientación y el enrutamiento de los cables de la batería.
7. Primero retire el conector más grande de 2 pines y luego retire el conector más pequeño de 3 pines.

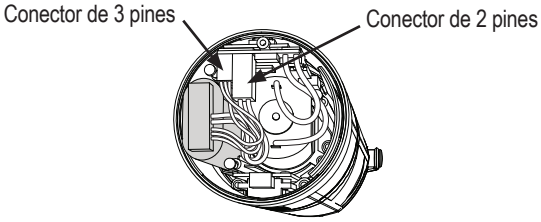


Figura 2

8. Retire con cuidado la batería.
   DESCARGO DE RESPONSABILIDAD: Deseche siempre la batería de forma responsable en una instalación de reciclaje autorizada.
9. Instale con cuidado la batería nueva en la misma orientación que la anterior.
10. Vuelva a enchufar el conector de 3 pines y luego el conector más grande de 2 pines. Véase la Figura 2.
    IMPORTANTE: Asegúrese de volver a enchufar el conector de 3 pines antes de enchufar el conector de 2 pines.
11. Asegúrese de que los cables estén enrutados según la orientación original.
12. Reemplace la cubierta inferior en la orientación original.
13. Reemplace los 4 tornillos y apriete a 42 pulg.oz/3 kgf.cm/0.3 Nm.
14. Dé vuelta la unidad.
15. Asegúrese de que la tapa de sorbo esté en su lugar.
16. Verifique que la unidad funcione normalmente al presionar el botón de encendido: las luces LED deben iluminarse según el gráfico de LED.
17. Cargue completamente antes del primer uso.

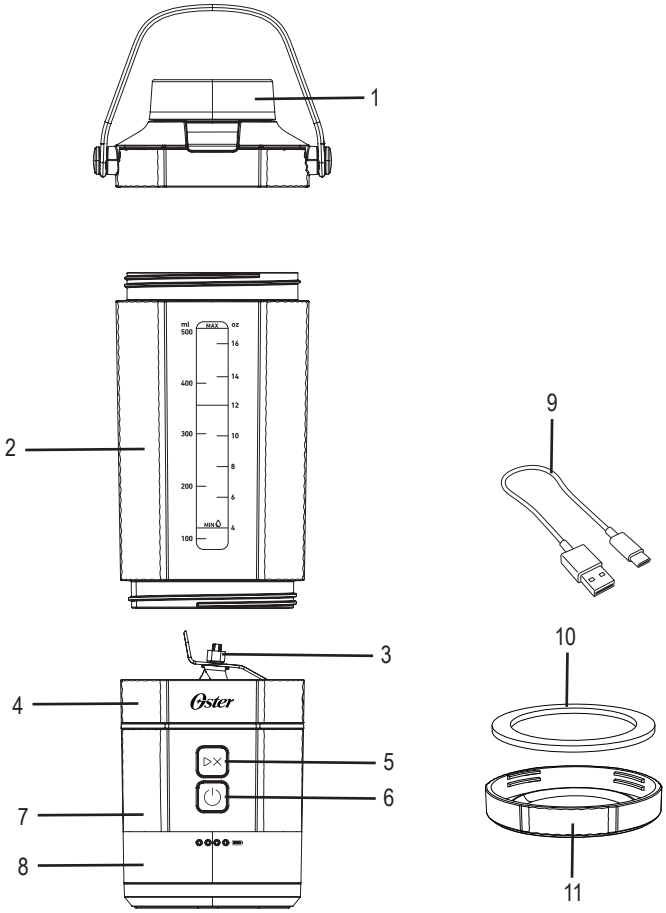
GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES
SÓLO PARA USO DOMÉSTICO

Este electrodoméstico está diseñado para uso doméstico y entornos similares como:

- Tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo similares.
- Fincas y casas de campo.
- Huéspedes en hoteles, moteles y otros entornos residenciales.
- En entornos del tipo hotel de media pensión.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 4 2025/6/27 10:16

DESCRIPCIÓN



1. Tapa de sorbo con botón a prueba de fugas, con mango de plástico
2. Recipiente de 20 oz/ 600 ml
3. Cuchilla trituradora de hielo de 4 puntos
4. Motor en ángulo y sistema de cuchillas
5. Botón de Iniciar/Detener licuado ▷×
6. Botón de Encendido ⏻
7. Base del motor de la licuadora (resistencia al agua y al polvo IP54)
8. Batería recargable extraíble de iones de litio (consulte el descargo de responsabilidad en la sección "Instrucciones para reemplazar la batería")
9. Cable de carga USB-C a USB-A
10. Sellado de silicona
11. Tapa de la base plana de plástico

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 5 2025/6/27 10:16

CONOZCA SU LICUADORA GOMAX OSTER®

Su electrodoméstico incluye la siguiente tecnología y características:

- Tapa de sorbo a prueba de fugas para una mejor portabilidad
- Recipiente portátil sin BPA de 20 oz/ 600 ml
- Tecnología de cuchillas reversibles antiatascos para atravesar ingredientes duros
- Motor en ángulo y sistema de cuchillas
- Batería recargable extraíble de iones de litio (consulte el descargo de responsabilidad en la sección "Instrucciones para reemplazar la batería")

Antes de usar el electrodoméstico por primera vez, separe la tapa de sorbo y el recipiente de la base del motor. Lave a mano la tapa de sorbo, la tapa plana y el recipiente con agua tibia y jabón. Enjuague y seque bien.

PRECAUCIÓN: PARA EVITAR PRESIONAR ACCIDENTALMENTE LOS BOTONES DE ENCENDIDO E INICIO DURANTE LA LIMPIEZA, NO LIMPIE EL INTERIOR DEL RECIPIENTE CUANDO ESTÉ FIJADO A LA BASE DEL MOTOR. LIMPIAR LA JARRA MIENTRAS ESTÁ EN LA BASE PODRÍA PROVOCAR LESIONES DEBIDO A LAS CUCHILLAS AFILADAS.

IMPORTANTE: El recipiente y la tapa plana son aptos para lavavajillas (en la rejilla superior), pero la tapa de sorbo NO es apta para lavavajillas.

PRECAUCIÓN: LAS CUCHILLAS ESTÁN AFILADAS. MANIPULE CON CUIDADO, ESPECIALMENTE AL LAVAR.

NOTA: Para una limpieza sencilla, añada de 3 a 5 gotas de jabón y de 4 a 8 onzas/120 ml a 240 ml de agua fría a la jarra y realice un ciclo de licuado inmediatamente después de su uso para evitar que las partículas de comida se sequen y se peguen.

PRECAUCIÓN: NO LICUE LOS INGREDIENTES SECOS Y DUROS, COMO LOS GRANOS DE MAÍZ SECOS, YA QUE PUEDE DAÑAR LAS CUCHILLAS.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 6 2025/6/27 10:16

USO DE SU LICUADORA GOMAX

1. Para estabilidad, coloque la licuadora GOMAX sobre una superficie nivelada.
2. Asegúrese de que la base del motor de la licuadora esté cargada (Figura 3). Para conocer los niveles de carga de la batería, consulte "Los LED de la batería muestran el gráfico de estado actual".

Figura 3

3. Asegure el recipiente a la base del motor. Gire a la derecha para apretar (Figura 4). Asegúrese de que la flecha impresa en el recipiente esté alineada con la flecha de la base del motor (Figura 5).

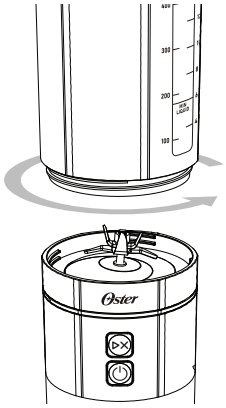


Figura 4

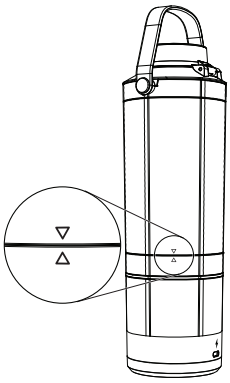


Figura 5

4. Comience con los líquidos y llene el frasco con sus ingredientes favoritos. Asegúrese de que el líquido alcance al menos la línea de MÍN. DE LÍQUIDO. No llene el recipiente por encima de la línea de MÁX. DE LÍQUIDO.
   IMPORTANTE: Para un rendimiento óptimo, coloque los ingredientes deseados en el recipiente en el siguiente orden: primero los líquidos, luego la fruta congelada o el hielo y, al final, los ingredientes frescos.
5. Asegure la tapa de sorbo a prueba de fugas al recipiente. Gire a la derecha para apretar.
6. Presione el botón de Encendido ⏻para encender la licuadora. El icono de encendido se ilumina cuando la licuadora tiene energía.
   IMPORTANTE: Para obtener más información sobre la animación de la luz LED, consulte "Estado del LED animado".
7. Presione el botón Iniciar/Detener ▷× una vez para comenzar a licuar los ingredientes. El botón de Iniciar/Detener se ilumina cuando la licuadora está en uso. Las cuchillas se detendrán y retrocederán periódicamente para evitar atascos y aumentar el licuado. Los LED de anillo se iluminan y giran en la dirección de la cuchilla.
   IMPORTANTE: Puede cancelar el modo de licuado en cualquier momento pulsando nuevamente el botón Iniciar/Detener.
8. Ahora, su bebida nutritiva está lista para llevar.
9. Presione el botón de Encendido ⏻para **apagar** la licuadora. Se recomienda apagar la base del motor cuando beba de la tapa de sorbo o cuando la licuadora no esté en uso.
10. Abra la tapa de sorbo para beber. También puede quitar la tapa para verter la bebida en otro recipiente.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 7 2025/6/27 10:16

IMPORTANTE: Si desea triturar solo cubitos de hielo (máximo 4 unidades), se recomienda presionar el botón Iniciar/Detener ▷× brevemente y repetir para lograr mejores resultados.

Remover la bebida de la base del motor de la licuadora

Antes de remover la bebida de la base del motor de la licuadora.

1. Asegúrese de que la tapa de sorbo esté bien sellada en el recipiente.
2. Dé vuelta la licuadora.
3. Gire la base del motor hacia la izquierda para liberar el recipiente.
   IMPORTANTE: Las cuchillas están fijadas firmemente a la base del motor.
   PRECAUCIÓN: LAS CUCHILLAS ESTÁN AFILADAS. MANIPULAR CON CUIDADO.
4. Instale la tapa plana de plástico en la base del recipiente girándola hacia la derecha.
   IMPORTANTE: Asegúrese de que el sello de silicona esté insertado en la parte inferior de la tapa plana (Figura 6).

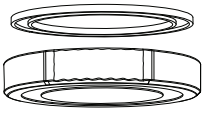


Figura 6

5. Una vez que la tapa plana esté bien atornillada en la base del recipiente, puede girar el frasco con el lado derecho hacia arriba para abrir la tapa de sorbo y beber.
   CONSEJO: Después de haber consumido su bebida licuada, lave el recipiente y reutilícelo durante el día para agua u otros líquidos.

CONSEJOS ÚTILES PARA LICUAR

- Si el motor se detiene, apague la licuadora inmediatamente y déjela enfriar durante al menos 15 minutos. Luego, retire una porción de los ingredientes y continúe.
- Primero coloque los líquidos en el recipiente, a menos que una receta especifique un orden diferente.
- Corte todas las frutas y verduras firmes en trozos de no más de 3/4 de pulgada (1,8 cm) a 1 pulgada (2,5 cm).

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 8 2025/6/27 10:16

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO DE SU LICUADORA

IMPORTANTE: NO SUMERJA LA BASE DEL MOTOR DE LA LICUADORA EN AGUA NI EN NINGÚN OTRO LÍQUIDO. SIEMPRE APAGUE LA LICUADORA CUANDO LA LAVE SIN LA TAPA PUESTA.

PRECAUCIÓN: LAS CUCHILLAS ESTÁN AFILADAS. MANIPULE CON CUIDADO, ESPECIALMENTE AL LAVAR.

LAVADO A MANO

Base del motor

Limpie el exterior de la base del motor de la licuadora con una esponja suave y húmeda con detergente suave. No sumerja la base del motor en agua. Asegúrese de que el cargador USB-C esté desconectado antes de la limpieza.

Recipiente, tapa de sorbo y tapa de la base

Limpie el recipiente, la tapa de sorbo y la tapa de la base con una esponja suave y húmeda con detergente suave.

Cuchillas

Limpie la base del motor con un utensilio para lavar platos o un paño. **Las cuchillas de la base del motor están afiladas, así que manipúlelas con precaución.**

Asegúrese de que todas las piezas apropiadas estén bien enjuagadas y se sequen al aire. Además, después de la limpieza, se recomienda dejar que el puerto de carga USB-C se seque al aire durante 30 minutos antes de cargar la licuadora.

PRECAUCIÓN: PARA EVITAR PRESIONAR ACCIDENTALMENTE LOS BOTONES DE ENCENDIDO E INICIO DURANTE LA LIMPIEZA, NO LIMPIE EL INTERIOR DEL RECIPIENTE Y LAS CUCHILLAS CUANDO ESTÉ FIJADO A LA BASE DEL MOTOR.

LIMPIEZA RÁPIDA Y SENCILLA

Enjuague el recipiente con agua para eliminar el exceso de contenido. Vierta 8 onzas/ 240 ml de agua en la jarra y añada de 3 a 5 gotas de jabón para vajilla. Vuelva a colocar la tapa de sorbo y presione el botón Iniciar/Detener.

LAVAVAJILLAS

El recipiente y la tapa plana son aptos para lavavajillas. Sáquelos de la base del motor y colóquelos en la rejilla superior del lavavajillas.

IMPORTANTE: Para garantizar la durabilidad de estas piezas aptas para lavavajillas, debe evitar utilizar un ciclo de calentamiento durante el proceso de limpieza.

A excepción de una batería que se puede cambiar, este aparato no tiene piezas que el usuario pueda reparar. Cualquier servicio más allá de lo descrito en la Sección de Limpieza debe ser realizado únicamente por un Representante de servicio autorizado. Consulte la garantía disponible en línea.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 9 2025/6/27 10:16

ALMACENAMIENTO DE SU LICUADORA

Después de la limpieza, vuelva a ensamblar la tapa de sorbo, el recipiente y la base del motor (o la tapa plana de plástico en la base del recipiente) para evitar la exposición de las cuchillas. Guarde la licuadora en posición vertical en un área seca.

No almacene los ingredientes en el frasco durante períodos prolongados.

No apile artículos encima del recipiente.

Para los modelos de Brasil:

Para desechar su electrodoméstico o dispositivo electrónico y su embalaje de forma respetuosa con el medio ambiente, localice un punto de recepción más cercano a usted en el sitio web ABREE: http://abree.org.br

ABREE es la entidad de gestión con la que estamos asociados, que maneja la logística inversa de su producto y embalaje.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 10 2025/6/27 10:16

PREGUNTAS FRECUENTES

¿Por qué no enciende mi licuadora?

- Asegúrese de que la base del motor de la licuadora esté cargada y que el cable de carga NO esté enchufado a la unidad.
- Asegúrate de que el recipiente esté ajustado en la posición correcta.

¿Cómo puedo evitar que los líquidos se filtren?

- Asegúrese de que la tapa de sorbo esté bien asegurada al recipiente.
- Asegúrese de que el sello de silicona esté insertado en la base del motor (Figura 7), y que la superficie plana del sello de silicona esté orientada hacia arriba.

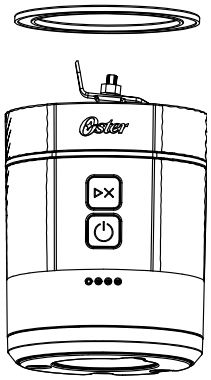


Figura 7

- Si ha retirado el recipiente de la base del motor, asegúrese de que la tapa plana esté bien atornillada al fondo del recipiente.
  IMPORTANTE: Asegúrese de que el sello de silicona esté insertado en la parte inferior de la tapa plana (Figura 8), y que la superficie plana del sello de silicona esté orientada hacia arriba.

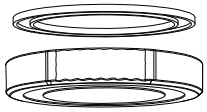


Figura 8

¿Puedo poner el recipiente de la licuadora en el microondas?

- ¡No! Nunca ponga el recipiente ni ninguna otra parte de la licuadora en el microondas.

¿Cómo cargo la batería?

- Su licuadora viene con un cable de carga USB-C a USB-A. Puede cargar su licuadora a través del puerto de carga (ubicado en la parte posterior de la base del motor). Para obtener más detalles, consulte "Acerca de la carga de la batería".

¿Puedo usar la licuadora mientras se está cargando?

- ¡No! La licuadora NO funcionará/encenderá durante la carga. Desconecte el cable de carga antes de usarla.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 11 2025/6/27 10:16

¿Cuánto tiempo tarda en recargarse completamente mi licuadora?

- Si usa un adaptador de corriente certificado de 5 V/2 A a 3 A, la carga desde completamente descargada hasta completamente cargada puede tardar hasta 2,5 horas.

¿Cuántos ciclos de licuado hay en una carga completa?

- La licuadora puede completar hasta 15 ciclos de licuado antes de requerir una recarga.

¿Se puede reemplazar la batería?

- ¡Sí! Consulte "Piezas y accesorios".

¿Puedo usar esta licuadora sin la base del motor?

- ¡Sí! Esta licuadora está diseñada para usarse sobre la marcha, con o sin la base del motor conectada. Consulte las instrucciones “Extracción del recipiente de la base del motor de la licuadora”.

¿Por qué los ingredientes no se están licuando adecuadamente?

- Coloque los ingredientes deseados en el recipiente en el siguiente orden: líquidos, fruta congelada o hielo e ingredientes frescos.
- Si aún así los ingredientes no se licúan adecuadamente,
  - o Añada más líquido según sea necesario.
  - o Agite la licuadora mientras está licuando.
  - o Apague la licuadora, retire los ingredientes atascados con un utensilio largo y luego vuelva a licuar.

¿Puedo triturar hielo y fruta congelada?

- ¡Sí! Sin embargo, al licuar ingredientes congelados o hielo, ¡recomendamos agregar líquido primero!

¿Qué puedo hacer en esta licuadora?

- Puede hacer fácilmente batidos congelados, licuados, bebidas proteicas, cócteles helados, purés, salsas y más.

¿Puedo licuar líquidos calientes en mi licuadora?

- No mezcle líquidos e ingredientes carbonatados, calientes o hirviendo, ya que esto puede crear una acumulación de presión. Solo mezcle líquidos no carbonatados e ingredientes que estén a temperatura ambiente o más fríos. Si el recipiente está tibio al tacto, deje que se enfríe antes de abrirlo.

¿Se puede mojar la base del motor?

- Si bien la base del motor de la licuadora y el puerto de carga USB-C pueden tolerar un poco de agua (algunos goteos y derrames), NO es resistente al agua, así que no la sumerja en agua ni la ponga en el lavavajillas.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 12 2025/6/27 10:16

ESTADO ANIMADO DEL LED

Estado	Animación LED
Encendido (Botón de encendido ⏻ presionado una vez)	El LED de Encendido se ilumina de manera constante, el LED de Iniciar/Detener está apagado, los LED de anillo se iluminan y se desvanecen del 0 % al 100 % y permanecen encendidos durante aproximadamente 4 segundos, y los LED de la batería muestran el estado de carga actual durante aproximadamente 4 segundos. Después de aproximadamente 4 segundos: El LED de Encendido se ilumina de modo constante, el LED de Iniciar/Detener parpadea lentamente de forma continua, los LED de la batería están apagados y los LED de anillo se desvanecen del 100 % al 0 %.
Motor/Cuchillas en funcionamiento (Botón de Iniciar/Detener ▷× presionado una vez)	El LED de Encendido se ilumina de modo constante, el LED de Iniciar/Detener está encendido, los LED de anillo se iluminan y se desvanecen de 0 % a 100 % en un movimiento suave, rápido y continuo en la dirección de las cuchillas (hacia la derecha mientras se licúa y hacia la izquierda cuando las cuchillas se invierten), y los LED de la batería muestran el estado de carga actual. Después de aproximadamente 48 segundos: El ciclo de licuado ha finalizado. El motor y las cuchillas dejan de funcionar, el LED de Encendido se enciende de forma constante, el LED de Iniciar/Detener parpadea lentamente de forma continua, los LED de anillo están apagados y los LED de batería están apagados.
Motor/Cuchillas no están en funcionamiento **IMPORTANTE:** Esto ocurre cuando se completa el ciclo de licuado o se presiona el botón Iniciar/Detener ▷× mientras el motor y las cuchillas están funcionando.	El LED de Encendido se ilumina de modo constante, el LED de Iniciar/Detener parpadea lentamente de forma continua, los LED de anillo están apagados y los LED de batería están apagados.
Error (Atasco de las cuchillas)	El LED de Encendido parpadea rápidamente de forma continua, el LED de Iniciar/Detener parpadea rápidamente de forma continua, los LED de anillo parpadean rápidamente de forma continua y los LED de la batería parpadean rápidamente de forma continua.
Error (El recipiente no está completamente fijado a la base del motor)	El LED de Encendido parpadea rápidamente de forma continua, el LED de Iniciar/Detener parpadea rápidamente de forma continua, los LED de anillo están Apagados, y los LED de la batería parpadean rápidamente de forma continua.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 13 2025/6/27 10:16

GARANTÍA

En los estados Unidos

Visite www.oster.com para obtener información sobre la garantía de su producto de la marca Oster®. Si tiene alguna pregunta sobre esta garantía o desea recibir servicio de garantía, visite el sitio web de la marca Oster® o escriba a nuestro departamento de servicio al cliente a la dirección que figura aquí. En los Estados Unidos, esta garantía la ofrece Sunbeam Products, Inc. ubicada en 5 Concourse Parkway, 8th Floor, Atlanta, GA 30328.

En Canadá

Visite www.oster.ca para obtener información sobre la garantía de su producto de la marca Oster®. Si tiene alguna pregunta sobre esta garantía o desea recibir servicio de garantía, visite el sitio web de la marca Oster® o escriba a nuestro departamento de servicio al cliente a la dirección que figura aquí. En Canadá, esta garantía la ofrece Newell Brands Canada ULC, ubicada en 20 B Hereford Street, Brampton, Ontario L6Y OM1.

Si desea una copia física de la garantía de su producto de la marca Oster®, no dude en imprimir la garantía disponible en el sitio web mencionado anteriormente, o escriba a nuestro equipo de servicio al cliente a la dirección que figura arriba y estaremos encantados de enviarle una copia.

www.oster.com.br

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 14 2025/6/27 10:16

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock, and/or injury to persons including the following:

1. Read all instructions before using this product.
2. To protect against electric shock, do not place or immerse cord, plugs, or appliance in water or other liquid.
3. This appliance is not intended for use by children or by persons with reduced physical, sensory, or mental capabilities, or lack of experience and knowledge. Close supervision is necessary when any appliance is used near children. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance. Keep the appliance and its cord out of reach of children.
4. Never leave appliance unattended when in use.
5. Switch off the appliance and disconnect from the charging cable before changing accessories, cleaning or approaching parts that move in use.
6. Avoid contacting moving parts. Do not attempt to defeat any safety interlock mechanisms.
7. Flashing light indicates ready to operate (models with stand-by mode). Avoid any contact with blades or moveable parts.
8. Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions, or has been damaged in any manner. Do not attempt to replace or splice a damaged cord. Return appliance to the manufacturer (see warranty) for examination, repair or adjustment.
9. The use of attachments, including canning jars, not recommended or sold by the manufacturer may cause fire, electric shock or injury.
10. Do not use outdoors or for commercial purposes.
11. Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces, including the stove.
12. Keep hands and utensils out of container while blending to reduce the risk of severe injury to persons or damage to the blender. A scraper may be used but must be used only when the blender is not running.
13. Blades are sharp. Handle carefully, especially when emptying the container and during cleaning.
14. To reduce the risk of injury while using the blender, ensure that the jar is securely attached to the motor base by turning it clockwise to tighten. Additionally, check that the graphic arrow on the jar is aligned with the arrow on the motor base.
15. Always hold container while operating the appliance. If the container should turn when the motor is turned ON, switch appliance OFF immediately and tighten the container in the threaded bottom.
16. Always operate blender with cover in place. Always wait until all moving parts have stopped before removing any lid or cover.
17. Do not blend hot liquids or effervescent ingredients. Risk of thermal burn injury due to excessive pressure in the container.
18. Do not incinerate this appliance even if it is severely damaged. The batteries can explode in a fire.
19. Do not refrigerate blender.
20. Do not use appliance for other than intended use. Misuse can cause injuries. Always use appliance on a dry, stable, level surface. Never fill beyond the MAX LIQUID line.
21. This appliance must only be supplied at safety extra low voltage corresponding to the marking on the appliance.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 1 2025/6/27 10:16

ABOUT CHARGING THE BATTERY

WARNING: Do not lay metal objects across positive (+) and negative (-) battery terminals or charger terminals.
Use only the battery or battery pack supplied by the manufacturer.
Do not charge, place or leave the appliance where it is expected to be subject to damage by animals, small children, or exposed to weather.
Do not discard exhausted battery packs into fire.
Store the charger, battery and blender at room temperature.
Exhausted batteries/ rechargeable batteries should not be disposed of in the household waste. Dispose of them in a completely discharged state in accordance with local legal regulations.
Your blender comes with a USB-C to USB-A charging cable. You can charge your blender through the charging port (located on the back of the motor base).
Do not pull, twist, or otherwise abuse the charging cable.
Using a 5V/2A to 3A certified power adaptor, charging from completely discharged to fully charged can take up to 2.5 hours.
NOTE: Ensure you detach the charging cable before using the blender as the blender is not intended to be able to operate while the charging cable is plugged in. Though the blender is not intended to operate while charging, exercise caution with the blades at all times.
The 4 white battery indicator LED lights at the bottom of the blender's motor show the battery level or charging status. See the table below.
If the battery is completely depleted, no LED lights will display, indicating that it needs to be fully charged (up to 2.5 hours) before using it without the charging cable.

Battery LEDs Show Current Status Chart

Battery LEDs Illuminated	Charge Level	Number of Cycles Per Status	
4 White LEDs Solidly ON	Full Charge (75%-100%)	More than 15	○ ○ ○ ○
3 White LEDs Solidly ON	Partial Charge (50%-74%)	More than 10	○ ○ ○ ●
2 White LEDs Solidly ON	Partial Charge (25%-49%)	3 or more	○ ○ ● ●
1 White LED Solidly ON	Low Charge (1%-24%)	Less than 3	○ ● ● ●
1 White LED Flashing or All LEDs OFF	No charge (0%)	0	● ● ● ●

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 2 2025/6/27 10:16

CHARGING YOUR BATTERY

To charge the blender, do one of the following:

- Connect the blender to an electrical outlet using a 5V/3A max certified power adaptor. Use only with Listed/Certified ITE Power Supply. Use the proper USB supply connection and do not use unapproved sources.

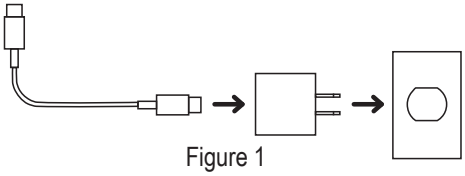


Figure 1

WARNING: IF YOU SUSPECT THERE MAY BE LIQUID IN THE CHARGING PORT OF THE BLENDER, DO NOT PLUG THE CHARGING CABLE INTO IT.

Battery LEDs During Charging Chart

The current charge level LED flashes continuously and progresses during charging. The battery is fully charged when all 4 white LEDs are solidly ON.

Battery LEDs Illuminated	Charge Level	Number of Cycles Per Status	
4 White LEDs Solidly ON	Full Charge (100%)	More than 15	○ ○ ○ ○
3 White LEDs Solidly ON; 4th White LED Flashing	Charging from 75% to 100%	More than 10	○ ○ ○ ○
2 White LEDs Solidly ON; 3rd White LED Flashing	Charging from 50% to 75%	3 or more	○ ○ ○ ●
1 White LED Solidly ON; 2nd White LED Flashing	Charging from 25% to 50%	Less than 3	○ ○ ● ●
1 White LED Flashing	Charging from 0% to 25%	0	○ ● ● ●

INSTRUCTIONS FOR REPLACING THE BATTERY:

DISCLAIMER: This appliance is powered by a removable rechargeable lithium-ion battery. Please follow the provided charging instructions and safety guidelines to ensure safe use and optimal performance. Only use a 5V/3A max certified power adaptor, avoid exposing the battery to extreme temperatures or moisture, and never attempt to puncture or disassemble it. Improper use or handling of the battery may result in fire, explosion, or injury. Exhausted batteries and rechargeable batteries should not be disposed of in household waste. They should be disposed of in a completely discharged state in accordance with local legal regulations. Always dispose of the battery responsibly at an authorized recycling facility. Warranty may be voided by misuse.

1. Obtain correct battery from authorized retailer.
2. **IMPORTANT:** Before replacing the battery, unplug the charging cord from the appliance. Do not attempt to change the battery while the unit is connected to a power source, as this may cause electric shock or damage to the device.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 3 2025/6/27 10:16

3. **IMPORTANT:** To avoid injury to your fingers or hands from the blender blades, ensure Jar is installed on base.
4. Turn unit over to access bottom of unit.
5. Remove 4 screws with a Phillips tip screwdriver (Do not use an electric or battery powered screwdriver). Take note of the locations of the screws.
6. Remove bottom cover, take note of orientation. Take note of orientation and routing of the battery wires.
7. Remove the larger 2 pin connector first, then remove the smaller 3 pin connector.

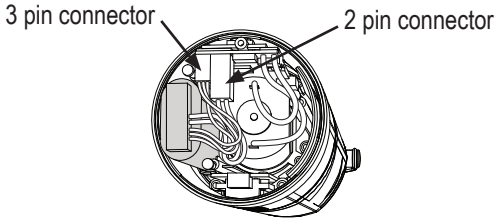


Figure 2

8. Carefully remove battery.
   DISCLAIMER: Always dispose of the battery responsibly at an authorized recycling facility.
9. Carefully install new battery in identical orientation as prior one.
10. Reconnect 3 pin connector, reconnect larger 2 pin connector. See Figure 2.
    IMPORTANT: Please ensure that you reconnect the 3 pin connector before connecting the 2 pin connector.
11. Ensure wires are routed per original orientation.
12. Replace bottom cover in original orientation.
13. Replace 4 screws and torque to 42 in.oz/ 3kgf.cm/0.3 Nm.
14. Turn unit over.
15. Ensure sip lid is in place.
16. Verify unit operates as normal by pressing the power button, LED lights should illuminate per (led chart).
17. Fully Charge before first use.

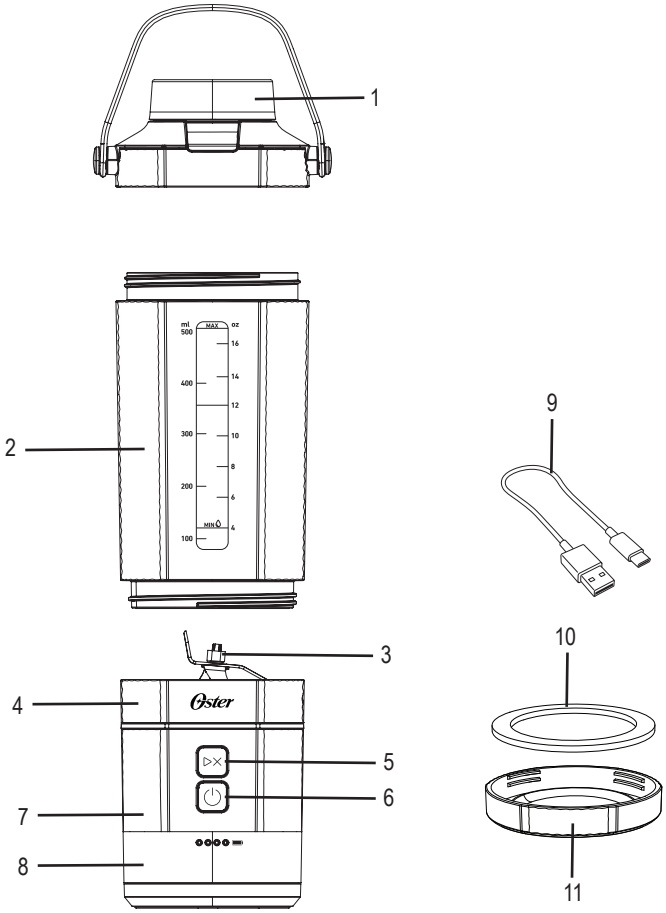
SAVE THESE INSTRUCTIONS
HOUSEHOLD USE ONLY

This appliance is intended for household use and similar environments such as:

- Shops, offices, and other similar working environments.
- Ranches and farmhouses.
- Guests in hotels, motels, and other residential environments.
- In bed-and-breakfast-type environments.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 4 2025/6/27 10:16

DESCRIPTION



1. Leakproof Push Button Sip Lid, with Plastic Handle
2. 20 oz/600 ml Jar
3. Ice-Crushing 4 Points Blade
4. Angled Motor and Blade System
5. Start/Stop Blend Button ▷×
6. Power Button ⏻
7. Blender Motor Base (IP54 water and dust resistance)
8. Removable Rechargeable Lithium-ion Battery (See disclaimer in “Instructions for Replacing the Battery” section)
9. USB-C to USB-A Charging Cable
10. Silicone Seal
11. Plastic Flat Bottom Lid

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 5 2025/6/27 10:16

GETTING TO KNOW YOUR OSTER® GOMAX BLENDER

Your appliance includes the following technology and features:

- Leakproof sip lid for better portability
- 20 oz/600 ml portable BPA-free jar
- Anti-jam reversible blade technology to blast through tough ingredients
- Angled motor and blade system
- Removable rechargeable lithium-ion battery (See disclaimer in “Instructions for Replacing the Battery” section)

Before you use the appliance for the first time, separate the sip lid and jar from the motor base. Handwash the sip lid, flat lid, and jar in warm, soapy water. Rinse and dry well.

CAUTION: TO AVOID ACCIDENTALLY PRESSING THE POWER AND START BUTTONS DURING CLEANING, DO NOT CLEAN THE INSIDE OF JAR WHEN IT IS FIXED ON THE MOTOR BASE. CLEANING THE JAR WHILE IT IS ON THE BASE COULD RESULT IN INJURIES FROM THE SHARP BLADES.

NOTE: The jar and flat lid are dishwasher safe (on the top rack), but the sip lid is NOT dishwasher safe.

CAUTION: THE BLADES ARE SHARP. HANDLE CAREFULLY, ESPECIALLY WHEN CLEANING.

NOTE: For easy cleaning, add 3-5 drops soap and 4-8 oz/120-240 ml cool water to the jar and run a blending cycle immediately after use to prevent food particles from drying and sticking.

CAUTION: DO NOT BLEND DRY HARD INGREDIENTS LIKE DRY CORN KERNELS, AS IT MAY DAMAGE THE BLADES.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 6 2025/6/27 10:16

USING YOUR GOMAX BLENDER

1. For stability, place the GOMAX blender on a level surface.
2. Ensure the blender's motor base is charged (Figure 3). For battery charge levels, see "Battery LEDs Show Current Status Chart."

Figure 3

3. Secure the jar onto the motor base. Turn to the right to tighten (Figure 4). Ensure that the graphic arrow on the jar is aligned with the arrow on the motor base (Figure 5).

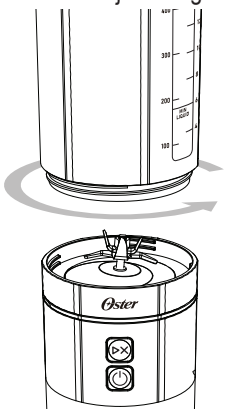


Figure 4

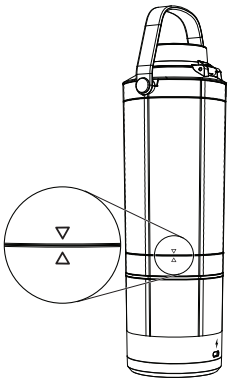


Figure 5

4. Starting with liquids, fill the jar with your favorite ingredients. Make sure that your liquids reach at least the MIN LIQUID line. Do not fill the jar past the MAX LIQUID line.
   NOTE: For optimal performance, place the desired ingredients in the jar in the following order: liquids first, frozen fruit or ice second, and fresh ingredients last.
5. Secure the leakproof sip lid onto the jar. Turn to the right to tighten.
6. Press the Power button ⏻ to turn the blender ON. The power icon illuminates when the blender has power.
   NOTE: For additional details on LED light animation, see "Animated LED State".
7. Press the Start/Stop button ▷× once to begin blending your ingredients. The Start/Stop button illuminates when the blender is in use. The blades will stop and reverse periodically to avoid jamming and increase blending. The Ring LEDs illuminate and rotate in the direction of the blade.
   NOTE: You can cancel the blend mode anytime by pressing the Start/Stop button again.
8. Now, your nutritious beverage is ready to be taken on the go.
9. Press the Power button ⏻ to turn the blender **OFF**. It is recommended that you switch off the motor base when drinking from the sip lid or when the blender is not in use.
10. Open the sip lid to take a sip. You can also remove the lid to pour the beverage into another jar.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 7 2025/6/27 10:16

NOTE: If you want to crush ice cubes only (max 4 pieces), it is recommended to press the Start/Stop button ▷× shortly and repeat to achieve better results.

Removing Your Beverage from the Blender's Motor Base

Before you remove your beverage from the blender's motor base.

1. Ensure the sip lid is tightly secured on the jar.
2. Turn the blender upside down.
3. Twist the motor base counterclockwise to release the jar.
   NOTE: The blades are securely attached to the motor base.
   CAUTION: THE BLADES ARE SHARP. HANDLE CAREFULLY.
4. Install the plastic flat lid on the bottom of the jar by turning it clockwise.
   NOTE: Ensure the silicone seal is inserted in the bottom of the flat cap (Figure 6).

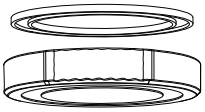


Figure 6

5. Once the flat lid is securely screwed onto the bottom of the jar, you can turn the jar right side up to open the sip lid and take a sip.
   TIP: After you've consumed your blended beverage, wash out the jar and reuse it throughout the day for water or other liquids.

USEFUL BLENDING TIPS

- If the motor stalls, turn the blender off immediately and let it cool for at least 15 minutes. Then, remove a portion of the ingredients and continue.
- Put liquids in the jar first unless a recipe specifies a different order.
- Cut all firm fruits and vegetables into pieces no larger than 3/4 inch (1.8 cm) to 1 inch (2.5 cm).

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 8 2025/6/27 10:16

CLEANING AND MAINTAINING YOUR BLENDER

IMPORTANT: DO NOT IMMERSE THE BLENDER'S MOTOR BASE IN WATER OR ANY OTHER LIQUID. ALWAYS TURN THE BLENDER OFF WHEN CLEANING WITHOUT THE LID ON.

CAUTION: THE BLADES ARE SHARP. HANDLE CAREFULLY, ESPECIALLY WHEN CLEANING.

HAND WASHING

Motor Base

Wipe the outside of the blender's motor base with a damp, soft sponge with mild detergent. Do not submerge the motor base in water. Make sure the USB-C charger is removed before cleaning.

Jar, Sip Lid, and Bottom Lid

Clean the jar, sip lid, and bottom lid with a damp, soft sponge with mild detergent.

Blades

Clean the motor base with a dishwashing utensil or cloth. **The blades on the motor base are sharp, so handle them with caution.**

Ensure that all appropriate parts are thoroughly rinsed and air-dried. Additionally, after cleaning, it is recommended that the USB-C charging port be allowed to air-dry for 30 minutes before charging the blender.

CAUTION: TO AVOID ACCIDENTALLY PRESSING THE POWER AND START BUTTONS DURING CLEANING, DO NOT CLEAN THE INSIDE OF JAR AND BLADES WHEN IT IS FIXED ON THE MOTOR BASE.

QUICK AND EASY CLEAN

Rinse the jar with water to remove excess contents. Pour 8 oz/240 ml of water into the jar and add 3-5 drops of dish soap. Secure the sip lid back on and press the Start/Stop button.

DISHWASHER

The jar and flat lid are dishwasher safe. Remove them from the motor base and place them on the top rack of the dishwasher.

NOTE: To ensure the longevity of these dishwasher-safe parts, you should avoid using a heated cycle during the cleaning process.

Aside from a replaceable battery, this appliance has no user-serviceable parts. Any servicing beyond that described in the Cleaning Section should be performed by an Authorized Service Representative only. See warranty available online.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 9 2025/6/27 10:16

STORING YOUR BLENDER

After cleaning, reassemble the sip lid, jar, and motor base (or plastic flat lid on the bottom of the jar) to prevent blade exposure. Store the blender upright in a dry area.

Do not store ingredients in the jar for extended periods of time.

Do not stack items on top of the jar.

For Brazil models:

To dispose of your appliance or electronic device and its packaging in an environmentally friendly way, locate a reception point closer to you in the website ABREE:
http://abree.org.br

ABREE is the management entity of which we are associated, which manages the reverse logistics of your product, and packaging.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 10 2025/6/27 10:16

FREQUENTLY ASKED QUESTIONS

Why doesn't my blender turn on?

- Ensure the blender's motor base is charged, and charge cord is NOT plugged into the unit.
- Make sure your jar is tightened to the proper position.

How can I prevent liquids from leaking out?

- Make sure the sip lid is securely screwed onto the jar.
- Ensure the silicone seal is inserted on the motor base (Figure 7), and the flat surface of the silicone seal should be facing upward.

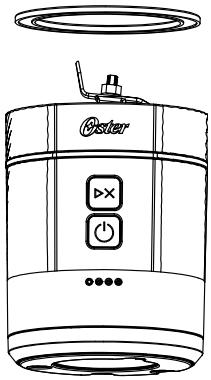


Figure 7

- If you have removed the jar from the motor base, make sure the flat lid is securely screwed onto the bottom of the jar.
  NOTE: Ensure the silicone seal is inserted in the bottom of the flat cap (Figure 8), and the flat surface of the silicone seal should be facing upward.

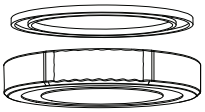


Figure 8

Can I put the blender jar in the microwave oven?

- No! Never put the jar or any other blender parts in the microwave oven.

How do I charge the battery?

- Your blender comes with a USB-C to USB-A charging cable. You can charge your blender through the charging port (located on the back of the motor base). For more details, see "About Charging the Battery".

Can I blend while the blender is charging?

- No! The blender will NOT operate/turn ON during charging. Please detach the charging cable before use.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 11 2025/6/27 10:16

How long does it take to recharge my blender fully?

- Using a 5V/2A to 3A certified power adaptor, charging from completely dead to fully charged can take up to 2.5 hours.

How many blending cycles are in a full charge?

- The blender can complete up to 15 blending cycles before requiring a recharge.

Can the battery be replaced?

- Yes! See the “Parts and Accessories”.

Can I use this blender without the motor base?

- Yes! This blender is designed for use on the go, with or without the motor base attached. See the “Removing the Jar from the Blender’s Motor Base” instructions.

Why are ingredients not mixing properly?

- Place the desired ingredients in the jar in the following order: liquids, frozen fruit or ice, and fresh ingredients.
- If the ingredients are still not mixing properly,
  - Add more liquid as needed.
  - Shake the blender while it is blending.
  - Turn OFF the blender, remove any jammed ingredients with a long utensil, then restart blending.

Can I crush ice and frozen fruit?

- Yes! However, when blending frozen ingredients or ice, we recommend adding liquid first!

What can I make in this blender?

- You can easily blend frozen smoothies, shakes, protein drinks, frozen cocktails, purees, dips, sauces, and more.

Can I blend hot liquids in my blender?

- Do not blend carbonated, hot, or boiling liquids and ingredients, as this may create pressure buildup. Only blend non-carbonated liquids and ingredients that are at room temperature or cooler. If the jar is warm to the touch, allow it to cool before opening.

Can I get the motor base wet?

- While the blender’s motor base and USB-C charging port can tolerate a little water (some drips and spills), it is NOT waterproof, so do not submerge in water or put it in the dishwasher.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 12 2025/6/27 10:16

ANIMATED LED STATE

State	LED Animation
Power ON (Power button ⏻ pressed once)	The Power LED illuminates steady ON, the Start/Stop LED is OFF, the Ring LEDs illuminate and fade in from 0% to 100% and stay ON for approximately 4 seconds, and the Battery LEDs show current charge status for approximately 4 seconds. After approximately 4 seconds: The Power LED illuminates steady ON, the Start/Stop LED pulses slowly continuously, the Battery LEDs are OFF, and the Ring LEDs fade out from 100% to 0%.
Motor/Blades Running (Start/Stop button ▷× pressed once)	The Power LED illuminates steady ON, the Start/Stop LED is ON, the Ring LEDs illuminate and fade in and out from 0% to 100% in a smooth, fast, and continuous motion in the direction of the blades (clockwise while blending and counterclockwise when the blades reverse), and the Battery LEDs show current charge status. After approximately 48 seconds: The blending cycle is complete. The motor and blades stop running, the Power LED illuminates steady ON, the Start/Stop LED pulses slowly continuously, the Ring LEDs are OFF, and the Battery LEDs are OFF.
Motor/Blades OFF **NOTE:** This occurs when the blending cycle is complete, or the Start/Stop button ▷× is pressed while the motor and blade is running.	The Power LED illuminates steady ON, the Start/Stop LED pulses slowly continuously, the Ring LEDs are OFF, and the Battery LEDs are OFF.
Error (Blade Jam)	The Power LED blinks quickly continuously, the Start/Stop LED blinks quickly continuously, the Ring LEDs blink quickly continuously, and the Battery LEDs blink quickly continuously.
Error (Jar not fully attached to the motor base)	The Power LED blinks quickly continuously, Start/Stop LED blinks quickly continuously, the Ring LEDs are OFF, the Battery LEDs blink quickly continuously.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 13 2025/6/27 10:16

WARRANTY

In the U.S.A.

Please visit www.oster.com for warranty information for your Oster® brand product. If you have any questions regarding this warranty or would like to obtain warranty service, please visit the Oster® brand website or write our Customer Service Department at the address listed here. In the U.S.A, this warranty is offered by Sunbeam Products, Inc. located at 5 Concourse Parkway, 8th Floor, Atlanta, GA 30328.

In Canada

Please visit www.oster.ca for warranty information for your Oster® brand product. If you have any questions regarding this warranty or would like to obtain warranty service, please visit the Oster® brand website or write our Customer Service Department at the address listed here. In Canada, this warranty is offered by Newell Brands Canada ULC, located at 20 B Hereford Street, Brampton, Ontario L6Y 0M1.

If you would like a physical copy of the warranty for your Oster® brand product, feel free to print the warranty available on website listed above, or write our Customer Service Department at the address listed above, and we'd be happy to send you a copy.

www.oster.com.br

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 14 2025/6/27 10:16

MESURES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des précautions de sécurité de base doivent toujours être suivies afin de réduire les risques d'incendie, de chocs électriques, et/ou de blessures corporelles, notamment les suivantes :

1. Lisez toutes les instructions avant d'utiliser cet appareil.
2. Pour vous protéger contre les chocs électriques, ne plongez aucune partie de l'appareil, du cordon d'alimentation ou de la fiche dans de l'eau ou tout autre liquide.
3. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des enfants ou par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou un manque d'expérience et de connaissances. Une surveillance étroite est nécessaire lorsqu'un appareil est utilisé à proximité d'enfants. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil. Gardez l'appareil et son cordon hors de portée des enfants.
4. Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance lorsqu'il est en cours d'utilisation.
5. Éteignez l'appareil et débranchez-le du câble de charge avant de changer d'accessoires, de le nettoyer ou de toucher les pièces mobiles pendant l'utilisation.
6. Évitez de toucher les pièces mobiles. N'essayez pas de désactiver les mécanismes de verrouillage de sécurité.
7. Le voyant clignotant indique que l'appareil est prêt à fonctionner (modèles avec mode veille). Évitez tout contact avec les lames ou les pièces mobiles.
8. N'utilisez aucun appareil avec un cordon ou une fiche endommagé ou après un mauvais fonctionnement de l'appareil, ou s'il a été endommagé de quelque manière que ce soit. Ne tentez pas de remplacer ou de raccorder un cordon endommagé. Renvoyez l'appareil au fabricant (voir garantie) pour examen, réparation ou réglage.
9. L'utilisation d'accessoires, y compris des bocaux de conserve, non recommandés ou vendus par le fabricant peut provoquer un incendie, un choc électrique ou des blessures.
10. N'utilisez pas à l'extérieur ni à des fins commerciales.
11. Ne laissez pas le cordon pendre du bord de la table ou du comptoir, ni toucher des surfaces chaudes, y compris la cuisinière.
12. Gardez les mains et les ustensiles hors du récipient pendant le mélange afin de réduire le risque de blessures graves ou de dommages au mixeur. Un grattoir peut être utilisé mais uniquement lorsque le mixeur n'est pas en marche.
13. Les lames sont tranchantes. Manipuler avec précaution, notamment lorsque vous videz le récipient et lors du nettoyage.
14. Pour réduire le risque de blessure lors de l'utilisation du mixeur, assurez-vous que le bol est solidement fixé à la base du moteur en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre pour le serrer. Vérifiez également que la flèche graphique sur le pot est alignée avec la flèche sur la base du moteur.
15. Tenez toujours le récipient pendant que vous utilisez l'appareil. Si le récipient tourne lorsque le moteur est allumé, éteignez immédiatement l'appareil et serrez le récipient dans le fond fileté.
16. Utilisez toujours le mixeur avec son couvercle. Attendez toujours que toutes les pièces mobiles soient arrêtées avant de retirer un couvercle ou une protection.
17. Ne mélangez pas de liquides chauds ou d'ingrédients effervescents. Risque de brûlure thermique en raison d'une pression excessive dans le récipient.
18. Ne pas incinérer cet appareil même s'il est gravement endommagé. Les piles peuvent exploser lors d'un incendie.
19. Ne conservez pas le mixeur au réfrigérateur.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 1 2025/6/27 10:16

20. Utilisez l'appareil uniquement aux fins prévues. Une mauvaise utilisation peut provoquer des blessures. Utilisez toujours l'appareil sur une surface sèche, stable et plane. Ne remplissez jamais au-delà de la ligne MAX LIQUID.
21. Cet appareil doit être alimenté uniquement à la très basse tension de sécurité correspondant au marquage sur l'appareil.

À PROPOS DE LA CHARGE DE LA BATTERIE

MISE EN GARDE: Ne posez pas d'objets métalliques sur les bornes positives (+) et négatives (-) de la batterie ou sur les bornes du chargeur.
Utilisez uniquement la batterie ou le bloc-batterie fourni par le fabricant.
Ne chargez pas, ne placez pas et ne laissez pas l'appareil dans un endroit où il devrait être endommagé par des animaux, de jeunes enfants ou exposé aux intempéries.
Ne jetez pas les blocs-batterie vides au feu.
Conservez le chargeur, la batterie et le mixeur à température ambiante.
Les piles/piles rechargeables épuisées ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères. Jetez-les dans un état complètement déchargé conformément aux réglementations légales locales.
Votre mixeur est livré avec un câble de chargement USB-C vers USB-A. Vous pouvez charger votre mixeur via le port de charge (situé à l'arrière de la base du moteur).
Ne tirez pas, ne tordez pas et ne maltraitez pas le câble de charge.
En utilisant un adaptateur secteur certifié 5 V/2 A à 3 A, la charge complète d'une batterie complètement déchargée peut prendre jusqu'à 2,5 heures.
REMARQUE: Assurez-vous de débrancher le câble de chargement avant d'utiliser le mélangeur, car celui-ci n'est pas conçu pour pouvoir fonctionner avec le câble de chargement branché. Bien que le mélangeur ne soit pas conçu pour fonctionner en charge, faites constamment preuve de prudence avec les lames.
Les 4 voyants LED blancs de batterie situés au bas du moteur du mixeur indiquent le niveau de la batterie ou l'état de charge. Voir le tableau ci-dessous.
Si la batterie est complètement déchargée, aucun voyant LED ne s'affichera, indiquant qu'elle doit être complètement chargée (jusqu'à 2,5 heures) avant de pouvoir utiliser l'appareil sans le câble de charge.

Les voyants LED de la batterie affichent l'état actuel du tableau

LED de batterie allumées	Niveau de charge	Nombre de cycles par état	
4 LED blanches allumées en continu	Charge complète (75 %-100 %)	Plus de 15	○ ○ ○ ○
3 LED blanches allumées en continu	Charge partielle (50%-74%)	Plus de 10	○ ○ ○ ●
2 LED blanches allumées en continu	Charge partielle (25 %-49 %)	3 ou plus	○ ○ ● ●
1 LED blanche allumée en continu	Faible charge (1 %-24 %)	Moins de 3	○ ● ● ●
1 LED blanche clignotante ou toutes les LED éteintes	Aucune charge (0%)	0	● ● ● ●

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 2 2025/6/27 10:16

RECHARGEMENT DE VOTRE BATTERIE

Pour charger le mixeur, effectuez l'une des actions suivantes:

- Connectez le mixeur à une prise électrique à l'aide d'un adaptateur secteur certifié 5 V/3 A max. Utilisez le mixeur uniquement avec une alimentation ITE homologuée/certifiée. Utilisez la connexion USB appropriée et n'utilisez pas de sources non approuvées.

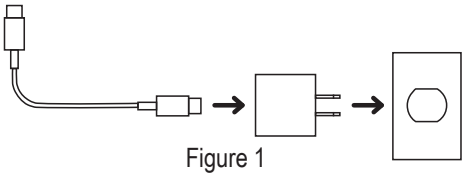


Figure 1

MISE EN GARDE : SI VOUS PENSEZ QU'IL Y A DU LIQUIDE DANS LE PORT DE CHARGE DU MIXEUR, NE BRANCHEZ PAS LE CÂBLE DE CHARGEMENT.

Tableau des voyants LED de la batterie pendant la charge

La LED du niveau de charge actuel clignote en continu et progresse pendant la charge. La batterie est complètement chargée lorsque les 4 LED blanches sont allumées en continu.

LED de batterie allumées	Niveau de charge	Nombre de cycles par état	
4 LED blanches allumées en continu	Charge complète (100 %)	Plus de 15	○ ○ ○ ○
3 LED blanches allumées en continu; la 4ème LED blanche clignote	Chargement de 75 % à 100 %	Plus de 10	○ ○ ○ ○
2 LED blanches allumées en continu; la 3ème LED blanche clignote	Chargement de 50 % à 75 %	3 ou plus	○ ○ ○ ●
1 LED blanche allumée en continu; la 2ème LED blanche clignote	Chargement de 25 % à 50 %	Moins de 3	○ ○ ● ●
1 LED blanche clignotante	Chargement de 0 % à 25 %	0	○ ● ● ●

INSTRUCTIONS POUR REMPLACER LA BATTERIE:

CLAUSE DE NON-RESPONSABILITÉ: Cet appareil est alimenté par une batterie lithium-ion rechargeable amovible. Veuillez suivre les instructions de charge et les consignes de sécurité fournies pour garantir une utilisation sûre et des performances optimales. Utilisez uniquement un adaptateur secteur certifié 5 V/3 A max, évitez d'exposer la batterie à des températures extrêmes ou à l'humidité et n'essayez jamais de la percer ou de la démonter. Une utilisation ou une manipulation incorrecte de la batterie peut entraîner un incendie, une explosion ou des blessures. Les piles et batteries rechargeables épuisées ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères. Ils doivent être jetés dans un état complètement déchargé conformément aux réglementations légales locales. Jetez toujours la batterie de manière responsable dans un centre de recyclage agréé. La garantie peut être annulée en cas de mauvaise utilisation.

1. Procurez-vous la batterie appropriée auprès d'un revendeur agréé.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 3 2025/6/27 10:16

2. **IMPORTANT :** Avant de remplacer la batterie, débranchez le câble de chargement de l'appareil. N'essayez pas de changer la batterie lorsque l'appareil est connecté à une source d'alimentation, car cela pourrait causer un choc électrique ou endommager l'appareil.
3. **IMPORTANT :** Pour éviter de vous blesser les doigts ou les mains avec les lames du mélangeur, assurez-vous que le bocal est placé sur la base.
4. Retournez l'appareil pour accéder au bas de l'appareil.
5. Retirez les 4 vis avec un tournevis cruciforme (n'utilisez pas de tournevis électrique ou à piles). Prenez note de l'emplacement des vis.
6. Retirez le couvercle inférieur, notez son sens. Prenez note du sens et de l'acheminement des fils de la batterie.
7. Retirez d'abord le plus grand connecteur à 2 broches, puis retirez le plus petit connecteur à 3 broches.

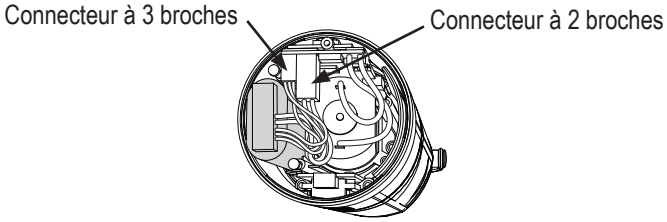


Figure 2

8. Retirez délicatement la batterie.
   CLAUSE DE NON-RESPONSABILITÉ: Jetez toujours la batterie de manière responsable dans un centre de recyclage agréé.
9. Installez soigneusement la nouvelle batterie dans le même sens que la précédente.
10. Reconnectez le connecteur à 3 broches, reconnectez le connecteur à 2 broches plus grand. Voir la figure 2.
    IMPORTANT: Assurez-vous de reconnecter le connecteur à 3 broches avant de connecter le connecteur à 2 broches.
11. Assurez-vous que les fils sont acheminés selon le sens d'origine.
12. Replacez le couvercle inférieur dans son sens d'origine.
13. Remplacez les 4 vis et serrez à 42 pulg.oz/3 kgf.cm/0.3Nm.
14. Retournez l'appareil.
15. Assurez-vous que le couvercle du bocal est en place.
16. Vérifiez que l'appareil fonctionne normalement en appuyant sur le bouton d'alimentation, les voyants LED doivent s'allumer selon le (tableau LED).
17. Chargez complètement l'appareil avant la première utilisation.

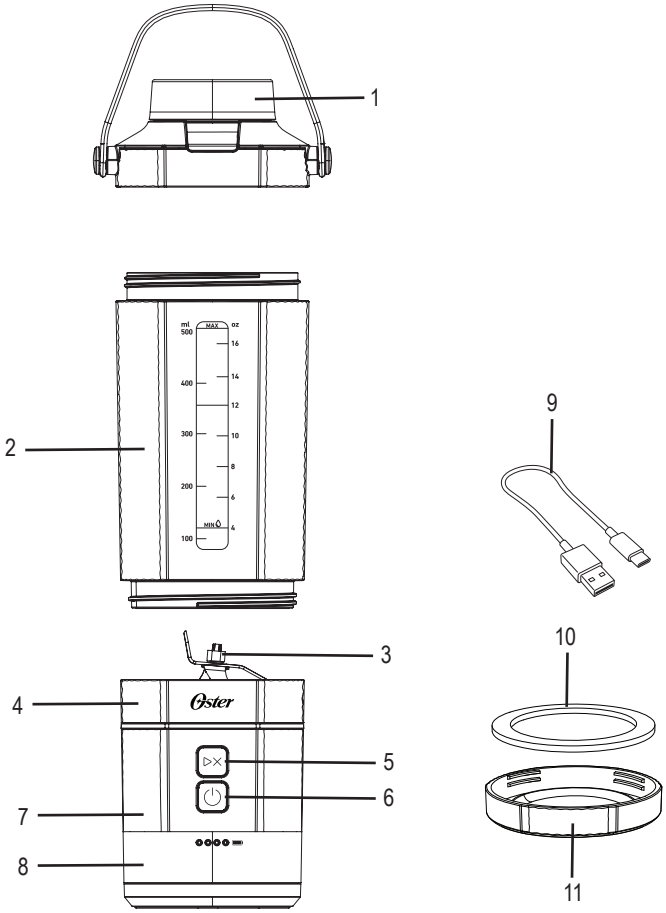
CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS
USAGE DOMESTIQUE UNIQUEMENT

Cet appareil est destiné à un usage domestique et à des environnements similaires tels que:

- Les magasins, bureaux et autres environnements de travail similaires.
- Les ranchs et les fermes.
- Les clients dans les hôtels, motels et autres environnements résidentiels.
- Les environnements de type chambres d'hôtes.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 4 2025/6/27 10:16

DESCRIPTION



1. Couvercle anti-fuite à bouton-poussoir avec poignée en plastique
2. Bocal de 20 oz/600 ml
3. Lame à 4 pointes pour briser la glace
4. Système de moteur et de lame inclinés
5. Bouton de mélange Marche/Arrêt ▷×
6. Bouton d'alimentation ⏻
7. Base du moteur du mixeur (résistance à l'eau et à la poussière IP54)
8. Batterie lithium-ion rechargeable amovible (voir la clause de non-responsabilité dans la section « Instructions pour le remplacement de la batterie »)
9. Câble de chargement USB-C vers USB-A
10. Joint en silicone
11. Couvercle en plastique à fond plat

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 5 2025/6/27 10:16

FAIRE CONNAISSANCE AVEC VOTRE MIXEUR OSTER® GOMAX

Votre appareil est doté des technologies et caractéristiques suivantes:

- Couvercle anti-fuite pour une meilleure portabilité
- Bocal portable sans BPA de 20 oz/600 ml
- Technologie de lame réversible anti-bourrage pour éliminer les ingrédients durs
- Système de moteur et de lame inclinés
- Batterie lithium-ion rechargeable amovible (voir la clause de non-responsabilité dans la section « Instructions pour le remplacement de la batterie »)

Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois, séparez le couvercle et le bocal du socle moteur. Lavez à la main le couvercle à bec verseur, le couvercle plat et le bocal dans de l'eau chaude savonneuse. Rincez-les et séchez-les soigneusement.

ATTENTION : POUR ÉVITER D'APPUYER ACCIDENTELLEMENT SUR LES BOUTONS D'ALIMENTATION ET DE DÉMARRAGE PENDANT LE NETTOYAGE, NE NETTOYEZ PAS L'INTÉRIEUR DU BOCAL DE L'APPAREIL LORSQU'IL EST FIXÉ SUR LA BASE DU MOTEUR. NETTOYER LE BOCAL LORSQU'IL EST SUR LA BASE PEUT ENTRAÎNER DES BLESSURES CAUSÉES PAR LES LAMES TRANCHANTES.

REMARQUE: Le bocal et le couvercle plat vont au lave-vaisselle (sur le panier supérieur), mais le couvercle à bec verseur ne convient PAS au lave-vaisselle.

ATTENTION : LES LAMES SONT TRANCHANTES. MANIPULER AVEC PRÉCAUTION, SURTOUT LORS DU NETTOYAGE.

REMARQUE : Pour un nettoyage facile, ajoutez 3 à 5 gouttes de savon et 4 à 8 oz/120 à 240 ml d'eau froide dans le pot et lancez un cycle de mélange immédiatement après utilisation pour empêcher les particules alimentaires de sécher et de coller.

ATTENTION : NE MÉLANGEZ PAS D'INGRÉDIENTS DURS SECS COMME DES GRAINS DE MAÏS SECS, CAR CELA POURRAIT ENDOMMAGER LES LAMES.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 6 2025/6/27 10:16

UTILISATION DE VOTRE MIXEUR GOMAX

1. Pour plus de stabilité, placez le mixeur GOMAX sur une surface plane.
2. Assurez-vous que la base du moteur du mixeur est chargée (Figure 3). Pour connaître les niveaux de charge de la batterie, voir « Les voyants LED de la batterie affichent l'état actuel du tableau ».

Figure 3

3. Fixez le bocal sur la base du moteur. Tournez-le vers la droite pour serrer (Figure 4). Assurez-vous que la flèche graphique sur le bocal est alignée avec la flèche sur la base du moteur (Figure 5).

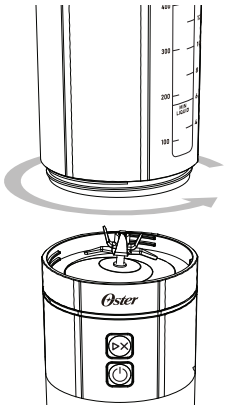


Figure 4

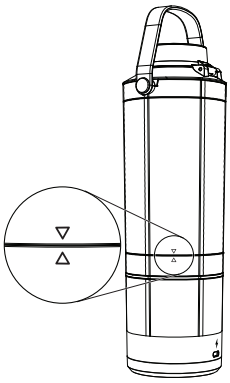


Figure 5

4. En commençant par les liquides, remplissez le bocal avec vos ingrédients préférés. Assurez-vous que vos liquides atteignent au moins la ligne MIN LIQUIDE. Ne remplissez pas le bocal au-delà de la ligne MAX LIQUID.
   REMARQUE: Pour une performance optimale, placez les ingrédients souhaités dans le bocal dans l'ordre suivant: les liquides en premier, les fruits surgelés ou la glace en second et les ingrédients frais en dernier.
5. Fixez le couvercle étanche sur le bocal. Tournez-le vers la droite pour serrer.
6. Appuyez sur le bouton d'alimentation ⏻ pour allumer l'appareil. L'icône d'alimentation s'allume lorsque le mixeur est sous tension.
   REMARQUE: Pour plus de détails sur l'animation de la lumière LED, voir « État LED animé ».
7. Appuyez sur le bouton Marche/Arrêt ▷× une fois pour commencer à mixer vos ingrédients. Le bouton Marche/Arrêt s'allume lorsque le mixeur est en cours d'utilisation. Les lames s'arrêteront et s'inverseront périodiquement pour éviter les blocages et améliorer le mélange. Les LED annulaires s'allument et tournent dans le sens de la lame.
   REMARQUE: Vous pouvez annuler le mode de mixage à tout moment en appuyant à nouveau sur le bouton Marche/Arrêt.
8. Votre boisson nutritive est désormais prête à être emportée.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 7 2025/6/27 10:16

9. Appuyez sur le bouton d'alimentation ⏻ pour mettre le mixeur sur **ARRÊT**. Il est recommandé d'éteindre le socle moteur lorsque vous buvez avec le couvercle ou lorsque le mixeur n'est pas utilisé.
10. Ouvrez le couvercle pour prendre une gorgée. Vous pouvez aussi retirer le couvercle pour verser la boisson dans un autre bocal.
    REMARQUE: Si vous souhaitez piler uniquement des glaçons (maximum 4), il est recommandé d'appuyer brièvement sur le bouton Marche/Arrêt ▷× et de répéter l'opération pour obtenir de meilleurs résultats.

Retirer votre boisson de la base du moteur du mixeur

Avant de retirer votre boisson de la base du moteur du mixeur.

1. Assurez-vous que le couvercle du bocal est bien fixé.
2. Retournez le mixeur.
3. Tournez la base du moteur dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour détacher le bocal.
   REMARQUE: Les lames sont solidement fixées à la base du moteur.
   ATTENTION : LES LAMES SONT TRANCHANTES. MANIPULER AVEC PRÉCAUTION.
4. Installez le couvercle plat en plastique sur le fond du bocal en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre.
   REMARQUE: Assurez-vous que le joint en silicone est inséré dans la partie inférieure du couvercle plat (Figure 6).

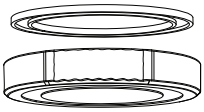


Figure 6

5. Une fois le couvercle plat solidement vissé sur le fond du pot, vous pouvez retourner le pot à l'endroit pour ouvrir le couvercle et prendre une gorgée.
   CONSEIL: Après avoir consommé votre boisson mixée, rincez le bocal et réutilisez-le tout au long de la journée pour de l'eau ou d'autres liquides.

CONSEILS UTILES POUR LE MIXAGE

- Si le moteur cale, éteignez immédiatement le mixeur et laissez-le refroidir pendant au moins 15 minutes. Retirez ensuite une partie des ingrédients et continuez.
- Mettez d'abord les liquides dans le bocal, à moins qu'une recette ne spécifie un ordre différent.
- Coupez tous les fruits et légumes fermes en morceaux de 1,8 cm (3/4 po) à 2,5 cm (1 po).

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 8 2025/6/27 10:16

NETTOYAGE ET ENTRETIEN DE VOTRE MIXEUR

IMPORTANT : NE PLONGEZ PAS LA BASE MOTEUR DU MIXEUR DANS L'EAU OU TOUT AUTRE LIQUIDE. ÉTEIGNEZ TOUJOURS LE MIXEUR LORS DU NETTOYAGE SANS LE COUVERCLE.

ATTENTION : LES LAMES SONT TRANCHANTES. MANIPULER AVEC PRÉCAUTION, SURTOUT LORS DU NETTOYAGE.

LAVAGE À LA MAIN

Base du moteur

Essuyez l'extérieur de la base du moteur du mixeur avec une éponge douce et humide imbibée d'un détergent doux. Ne plongez pas la base du moteur dans l'eau. Assurez-vous que le chargeur USB-C est retiré avant le nettoyage.

Bocal, couvercle à bec verseur et couvercle inférieur

Nettoyez le pot, le couvercle à bec verseur et le couvercle inférieur avec une éponge douce et humide imbibée d'un détergent doux.

Lames

Nettoyez la base du moteur avec un ustensile ou un chiffon à vaisselle. **Les lames de la base du moteur sont tranchantes, manipulez-les avec précaution.**

Assurez-vous que toutes les pièces sont soigneusement rincées et séchées à l'air. Après le nettoyage, il est également recommandé de laisser sécher le port de chargement USB-C à l'air libre pendant 30 minutes avant de charger le mixeur.

ATTENTION : POUR ÉVITER D'APPUYER ACCIDENTELLEMENT SUR LES BOUTONS D'ALIMENTATION ET DE DÉMARRAGE PENDANT LE NETTOYAGE, NE NETTOYEZ PAS L'INTÉRIEUR DU BOCAL ET LES LAMES DE L'APPAREIL LORSQU'IL EST FIXÉ SUR LA BASE DU MOTEUR.

NETTOYAGE RAPIDE ET FACILE

Rincez le bocal à l'eau pour éliminer l'excédent de contenu. Versez 8 oz/240 ml d'eau dans le bocal et ajoutez 3 à 5 gouttes de savon à vaisselle. Remettez le couvercle à bec verseur et appuyez sur le bouton Marche/Arrêt.

LAVE-VAISSELLE

Le bocal et le couvercle plat vont au lave-vaisselle. Retirez-les de la base du moteur et placez-les sur le panier supérieur du lave-vaisselle.

REMARQUE: Pour assurer la longévité de ces pièces lavables au lave-vaisselle, évitez d'utiliser un cycle chaud pendant le nettoyage.

Mis à part une batterie remplaçable, cet appareil n'a aucune pièce réparable par l'utilisateur. Tout entretien au-delà de celui décrit dans la section Nettoyage doit être effectué uniquement par un représentant agréé. Voir la garantie disponible en ligne.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 9 2025/6/27 10:16

RANGEMENT DE VOTRE MIXEUR

Après le nettoyage, remontez le couvercle à bec verseur, le bocal et la base du moteur (ou le couvercle plat en plastique au fond du bocal) pour éviter l'exposition des lames. Rangez le mixeur à la verticale dans un endroit sec.

Ne conservez pas les ingrédients dans le bocal pendant de longues périodes.

N’empilez pas d'objets sur le bocal.

Modèles brésiliens:

Pour jeter votre appareil ou dispositif électronique et son emballage de manière écologique, localisez un point de collecte proche de chez vous sur le site ABREE: http://abree.org.br

ABREE est l'entité de gestion à laquelle nous sommes associés, qui gère la logistique inverse de votre produit et de son emballage.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 10 2025/6/27 10:16

FOIRE AUX QUESTIONS

Pourquoi mon mixeur ne s'allume pas?

- Assurez-vous que la base du moteur du mixeur est chargée et que le cordon de charge n'est PAS branché sur l'appareil.
- Assurez-vous que votre bocal est bien serré et bien en place.

Comment puis-je empêcher les liquides de s'écouler?

- Assurez-vous que le couvercle à bec verseur est bien vissé sur le bocal.
- Assurez-vous que le joint en silicone est inséré dans la base du moteur (figure 7), et que la surface plate du joint en silicone est orientée vers le haut.

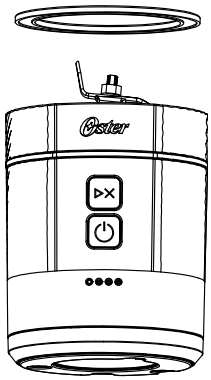


Figure 7

- Si vous avez retiré le bocal de la base du moteur, assurez-vous que le couvercle plat est bien vissé sur le fond du bocal.
  REMARQUE: Assurez-vous que le joint en silicone est inséré dans la partie inférieure du couvercle plat (Figure 8), et que la surface plate du joint en silicone est orientée vers le haut.

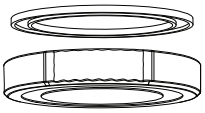


Figure 8

Est-ce que je peux mettre le bocal du mixeur dans le micro-ondes?

- Non! Ne mettez jamais le bocal ou toute autre pièce du mixeur dans le micro-ondes.

Comment charger la batterie?

- Votre mixeur est livré avec un câble de chargement USB-C vers USB-A. Vous pouvez charger votre mixeur via le port de charge (situé à l'arrière de la base du moteur). Pour plus de détails, voir « À propos du chargement de la batterie ».

Est-ce que je peux mixer pendant que le mixeur est en charge?

- Non! Le mixeur NE fonctionnera PAS/ne s'allumera PAS pendant la charge. Veuillez débrancher le câble de charge avant de l'utiliser.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 11 2025/6/27 10:16

Combien de temps faut-il pour recharger complètement mon mixeur?

- En utilisant un adaptateur secteur certifié 5 V/2 A à 3 A, la charge complète d'une batterie complètement à plat peut prendre jusqu'à 2,5 heures.

Combien de cycles y a-t-il dans une charge complète?

- Le mixeur peut effectuer jusqu'à 15 cycles de mixage avant de nécessiter une recharge.

La batterie peut-elle être remplacée?

- Oui! Voir « Pièces et accessoires ».

Est-ce que je peux utiliser ce mixeur sans la base moteur?

- Oui! Ce mixeur est conçu pour être utilisé en déplacement, avec ou sans la base moteur attachée. Consultez les instructions « Retrait du bocal de la base moteur du mixeur ».

Pourquoi les ingrédients ne sont-ils pas correctement mixés?

- Placez les ingrédients souhaités dans le bocal dans l'ordre suivant: les liquides, les fruits surgelés ou la glace, et les ingrédients frais.
- Si les ingrédients ne sont toujours pas correctement mixés,
  - o Ajouter plus de liquide au besoin.
  - o Secouez le mixeur pendant qu'il mixe.
  - o Mettez le mixeur sur ARRÊT, retirez les ingrédients coincés avec un ustensile long, puis redémarrez le mixage.

Est-ce que je peux piler de la glace et des fruits congelés?

- Oui! Cependant, lorsque vous mixez des ingrédients congelés ou de la glace, nous vous recommandons d'ajouter d'abord du liquide!

Qu'est-ce que je peux préparer dans ce mixeur?

- Vous pouvez facilement mixer des smoothies glacés, des shakes, des boissons protéinées, des cocktails glacés, des purées, des dips, des sauces et bien plus encore.

Est-ce que je peux mixer des liquides chauds dans mon mixeur?

- Ne mixez pas de liquides et d'ingrédients gazeux, chauds ou bouillants, car cela pourrait créer une accumulation de pression. Mixez uniquement des liquides non gazeux et des ingrédients à température ambiante ou plus froide. Si le bocal est chaud au toucher, laissez-le refroidir avant de l'ouvrir.

Est-ce que je peux mouiller la base du moteur?

- Bien que la base du moteur du mixeur et le port de chargement USB-C puissent tolérer un peu d'eau (quelques gouttes et déversements), il n'est PAS étanche, ne le plongez donc pas dans l'eau et ne le mettez pas au lave-vaisselle.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 12 2025/6/27 10:16

ÉTAT LED ANIMÉ

État	Animation LED
Mise sous tension (Bouton d'alimentation ⏻ appuyé une fois)	Le voyant d'alimentation LED reste allumé en continu, le voyant Marche/Arrêt est éteint, les voyants annulaires s'allument et s'estompent de 0 % à 100 % et restent allumés pendant environ 4 secondes, et les voyants de batterie indiquent l'état de charge actuel pendant environ 4 secondes. Après environ 4 secondes: Le voyant d'alimentation LED reste allumé en continu, le voyant Marche/Arrêt clignote lentement en continu, les voyants de batterie sont éteints et les voyants annulaires s'éteignent de 100 % à 0 %.
Moteur/lames en marche (Bouton Marche/Arrêt ▷× appuyé une fois)	Le voyant d'alimentation LED s'allume en continu, le voyant Marche/Arrêt est allumé, les voyants annulaires s'allument et s'éteignent progressivement de 0 % à 100 % dans un mouvement fluide, rapide et continu dans le sens des lames (dans le sens des aiguilles d'une montre pendant le mixage et dans le sens inverse des aiguilles d'une montre lorsque les lames s'inversent), et les voyants de la batterie indiquent l'état de charge actuel. Après environ 48 secondes: Le cycle de mixage est terminé. Le moteur et les lames cessent de fonctionner, le voyant d'alimentation LED s'allume en continu, le voyant Marche/Arrêt clignote lentement en continu, les voyants annulaires sont éteints et les voyants de la batterie sont éteints.
Moteur/lames éteintes **REMARQUE:** Cela se produit lorsque le cycle de mixage est terminé ou que le bouton Marche/Arrêt ▷× est enfoncé pendant que le moteur et la lame fonctionnent.	Le voyant d'alimentation LED reste allumé en continu, le voyant Marche/Arrêt clignote lentement en continu, les voyants annulaires sont éteints et les voyants de la batterie sont éteints.
Erreur (Blocage de lames)	La LED d'alimentation clignote rapidement en continu, le voyant Marche/Arrêt clignote rapidement en continu, les LED annulaires clignotent rapidement en continu et les LED de la batterie clignotent rapidement en continu.
Erreur (Le bocal n'est pas bien fixé à la base du moteur)	La LED d'alimentation clignote rapidement en continu, le voyant Marche/Arrêt clignote rapidement en continu, les LED annulaires sont éteintes, et les LED de la batterie clignotent rapidement en continu.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 13 2025/6/27 10:16

GARANTIE

Aux États-Unis

Veuillez visiter www.oster.com pour obtenir des informations sur la garantie de votre produit de marque Oster®. Si vous avez des questions concernant cette garantie ou si vous souhaitez obtenir un service de garantie, veuillez visiter le site Web de la marque Oster® ou écrire à notre service client à l'adresse indiquée ici. Aux États- Unis, cette garantie est offerte par Sunbeam Products, Inc. situé au 5 Concourse Parkway, 8th Floor, Atlanta, GA 30328.

Au Canada

Veuillez visiter www.oster.ca pour obtenir des informations sur la garantie de votre produit de marque Oster®. Si vous avez des questions concernant cette garantie ou si vous souhaitez obtenir un service de garantie, veuillez visiter le site Web de la marque Oster® ou écrire à notre service client à l'adresse indiquée ici. Au Canada, cette garantie est offerte par Newell Brands Canada ULC, situé au 20 B Hereford Street, Brampton, Ontario L6Y OM1.

Si vous souhaitez une copie physique de la garantie pour votre produit de marque Oster®, n'hésitez pas à imprimer la garantie disponible sur le site Web indiqué ci-dessus, ou écrivez à notre service client à l'adresse indiquée ci-dessus, et nous serons heureux de vous en envoyer une copie.

www.oster.com.br

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 14 2025/6/27 10:16

SALVAGUARDAS IMPORTANTES

Ao usar aparelhos elétricos, as precauções básicas de segurança devem sempre ser seguidas para reduzir o risco de incêndio, choque elétrico e/ou ferimentos em pessoas, incluindo o seguinte:

1. Leia todas as instruções antes de usar este produto.
2. Para se proteger contra choque elétrico, não coloque ou mergulhe o cabo, os plugues ou o aparelho em água ou outro líquido.
3. Este aparelho não deve ser utilizado por crianças ou por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimento. É necessária supervisão rigorosa quando qualquer aparelho for usado perto de crianças. As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brinquem com o aparelho. Mantenha o aparelho e seu cabo fora do alcance de crianças.
4. Nunca deixe o aparelho sem supervisão quando estiver em uso.
5. Desligue o aparelho e desconecte-o do cabo de carregamento antes de trocar acessórios, limpar ou se aproximar de peças que se movem durante o uso.
6. Evite entrar em contato com as partes móveis. Não tente anular nenhum mecanismo de bloqueio de segurança.
7. A luz intermitente indica que está pronto para funcionar (modelos com modo de espera). Evite qualquer contato com lâminas ou partes móveis.
8. Não opere nenhum aparelho com o cabo ou plugue danificado ou após o aparelho apresentar mau funcionamento ou se tiver sido danificado de qualquer forma. Não tente substituir ou emendar um cabo danificado. Devolva o aparelho ao fabricante (consulte a garantia) para exame, reparo ou ajuste.
9. O uso de acessórios, incluindo potes de conservas, não recomendados ou vendidos pelo fabricante pode causar incêndio, choque elétrico ou ferimentos.
10. Não use ao ar livre ou para fins comerciais.
11. Não deixe o cabo pendurado na borda da mesa ou balcão, nem permita que toque em superfícies quentes, incluindo o fogão.
12. Mantenha as mãos e utensílios fora do recipiente durante a mistura para reduzir o risco de ferimentos graves em pessoas ou danos ao liquidificador. Um raspador pode ser usado, mas deve ser usado apenas quando o liquidificador não estiver funcionando.
13. As lâminas são afiadas. Manuseie com cuidado, especialmente ao esvaziar o recipiente e durante a limpeza.
14. Para reduzir o risco de ferimentos durante o uso do liquidificador, certifique-se de que o copo esteja bem preso à base do motor, girando-o no sentido horário para apertar. Além disso, verifique se a seta gráfica no copo está alinhada com a seta na base do motor.
15. Sempre segure o recipiente enquanto estiver operando o aparelho. Se o recipiente girar quando o motor for ligado, desligue o aparelho imediatamente e aperte o recipiente no fundo rosqueado.
16. Sempre opere o liquidificador com a tampa no lugar. Sempre espere até que todas as partes móveis parem antes de remover qualquer tampa ou cobertura.
17. Não misture líquidos quentes ou ingredientes efervescentes. Risco de queimadura térmica devido à pressão excessiva no recipiente.
18. Não incinere este aparelho, mesmo que esteja seriamente danificado. As baterias podem explodir e causar um incêndio.
19. Não refrigere o liquidificador.
20. Não use o aparelho para outra finalidade que não seja a prevista. O uso indevido pode causar ferimentos. Sempre use o aparelho em uma superfície seca, estável e nivelada. Nunca encha além da linha MAX LIQUID.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 1 2025/6/27 10:16

21. Este aparelho deve ser alimentado apenas com uma tensão extra baixa de segurança correspondente à marcação no aparelho.

SOBRE O CARREGAMENTO DA BATERIA

AVISO: Não coloque objetos de metal sobre os terminais positivos (+) e negativos (-) da bateria ou nos terminais do carregador.
Use apenas a bateria ou o pacote de baterias fornecido pelo fabricante.
Não carregue, coloque ou deixe o aparelho em locais onde possa sofrer danos causados por animais, crianças pequenas ou ser exposto às intempéries.
Não descarte baterias esgotadas no fogo.
Guarde o carregador, a bateria e o liquidificador em temperatura ambiente.
Baterias esgotadas/recarregáveis não devem ser descartadas no lixo doméstico. Descarte-as quando estiverem completamente descarregadas, de acordo com as normas locais.
Seu liquidificador vem com um cabo de carregamento USB-C para USB-A. Você pode carregar seu liquidificador através da porta de carregamento (localizada na parte traseira da base do motor).
Não puxe, torça ou viole o cabo de carregamento.
Usando um adaptador de energia certificado de 5V/2A para 3A, o carregamento de completamente descarregado para totalmente carregado pode levar até 2,5 horas.
OBSERVAÇÃO: Certifique-se de desconectar o cabo do carregador antes de usar o liquidificador, pois o liquidificador não deve ser usado enquanto o cabo do carregador estiver conectado. Embora o liquidificador não deva ser usado durante o carregamento, mantenha sempre o cuidado com as lâminas.
As 4 luzes de LED brancas indicadoras de bateria na parte inferior do motor do liquidificador mostram o nível da bateria ou o status de carregamento. Veja a tabela abaixo. Se a bateria estiver completamente descarregada, nenhuma luz de LED será exibida, indicando que ela precisa ser totalmente carregada (até 2,5 horas) antes de usá-la sem o cabo de carregamento.

Os LEDs da bateria mostram o gráfico de status atual

LEDs da bateria acesos	Nível de carga	Número de ciclos por status	
4 LEDs brancos acesos de forma contínua	Carga completa (75%-100%)	Mais de 15	○ ○ ○ ○
3 LEDs brancos acesos de forma contínua	Carga parcial (50%-74%)	Mais de 10	○ ○ ○ ●
2 LEDs brancos acesos de forma contínua	Carga parcial (25%-49%)	3 ou mais	○ ○ ● ●
1 LED branco aceso de forma contínua	Carga baixa (1%-24%)	Menos de 3	○ ● ● ●
1 LED branco piscando ou todos os LEDs desligados	Sem carga (0%)	0	● ● ● ●

CARREGAMENTO DA BATERIA

Para carregar o liquidificador, faça o seguinte:

- Conecte o liquidificador a uma tomada elétrica usando um adaptador de energia certificado de 5V/3A no máximo. Use apenas com fonte de alimentação ITE listada/certificada. Use a conexão de alimentação USB adequada e não use fontes não aprovadas.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 2 2025/6/27 10:16

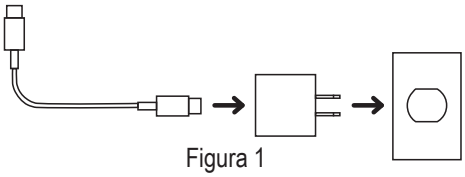


Figura 1

AVISO: SE VOCÊ SUSPEITAR QUE PODE HAVER LÍQUIDO NA PORTA DE CARREGAMENTO DO LIQUIDIFICADOR, NÃO CONECTE O CABO DE CARREGAMENTO A ELA.

Tabela de LEDs da bateria durante o carregamento

O LED do nível de carga atual pisca continuamente e progride durante o carregamento. A bateria está totalmente carregada quando todos os 4 LEDs brancos estão acesos de forma contínua.

LEDs da bateria acesos	Nível de carga	Número de ciclos por status	
4 LEDs brancos acesos de forma contínua	Carga completa (100%)	Mais de 15	○ ○ ○ ○
3 LEDs brancos acesos de forma contínua; 4º LED branco piscando	Carregando de 75% a 100%	Mais de 10	○ ○ ○ ○
2 LEDs brancos acesos de forma contínua; 3º LED branco piscando	Carregando de 50% a 75%	3 ou mais	○ ○ ○ ●
1 LED branco aceso de forma contínua; 2º LED branco piscando	Carregando de 25% a 50%	Menos de 3	○ ○ ● ●
1 LED branco piscando	Carregando de 0% a 25%	0	○ ● ● ●

INSTRUÇÕES PARA SUBSTITUIR A BATERIA:

ISENÇÃO DE RESPONSABILIDADE: Este aparelho é alimentado por uma bateria de íons de lítio removível e recarregável. Siga as instruções de carregamento e as diretrizes de segurança fornecidas para garantir o uso seguro e o desempenho ideal. Use apenas um adaptador de energia certificado de 5V/3A no máximo, evite expor a bateria a temperaturas extremas ou umidade e nunca tente perfurá-la ou desmontá-la. O uso ou manuseio inadequado da bateria pode resultar em incêndio, explosão ou ferimentos. Baterias esgotadas e recarregáveis não devem ser descartadas no lixo doméstico. Elas devem ser descartadas quando estiverem completamente descarregadas, de acordo com as normas locais. Sempre descarte a bateria com responsabilidade em uma instalação de reciclagem autorizada. A garantia pode ser anulada por uso indevido.

1. Adquira a bateria correta em um revendedor autorizado.
2. **IMPORTANTE:** Antes de substituir a bateria, desconecte o cabo do carregador do aparelho. Não tente trocar a bateria enquanto a unidade estiver conectada a uma fonte de alimentação, pois isso pode causar choque elétrico ou danos ao aparelho.
3. **IMPORTANTE:** Para evitar ferimentos nos dedos ou nas mãos causados pelas lâminas do liquidificador, certifique-se de que o copo esteja instalado na base.
4. Vire a unidade para acessar a parte inferior dela.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 3 2025/6/27 10:16

5. Remova os 4 parafusos com uma chave de fenda Phillips (não use uma chave de fenda elétrica ou alimentada por bateria). Observe a localização dos parafusos.
6. Remova a tampa inferior, observe a orientação. Observe a orientação e o direcionamento dos fios da bateria.
7. Remova primeiro o conector maior de 2 pinos e, em seguida, remova o conector menor de 3 pinos.

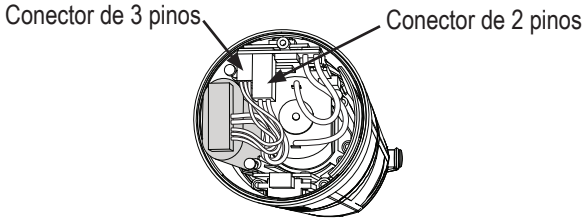


Figura 2

8. Remova cuidadosamente a bateria.
   ISENÇÃO DE RESPONSABILIDADE: Sempre descarte a bateria com responsabilidade em uma instalação de reciclagem autorizada.
9. Instale cuidadosamente a nova bateria na mesma orientação que a anterior.
10. Reconecte o conector de 3 pinos, reconecte o conector maior de 2 pinos. Veja a Figura 2.
    IMPORTANTE: Certifique-se de reconectar o conector de 3 pinos antes de conectar o conector de 2 pinos.
11. Certifique-se de que os fios estejam direcionados conforme a orientação original.
12. Recoloque a tampa inferior na orientação original.
13. Recoloque os 4 parafusos e aplique um torque de 42 in.oz/3 kgf.cm/0.3Nm.
14. Vire a unidade.
15. Certifique-se de que a tampa do copo esteja no lugar.
16. Verifique se a unidade está funcionando normalmente pressionando o botão liga/desliga; as luzes de LED devem acender conforme a tabela de LED.
17. Carregue completamente antes de usar a primeira vez.

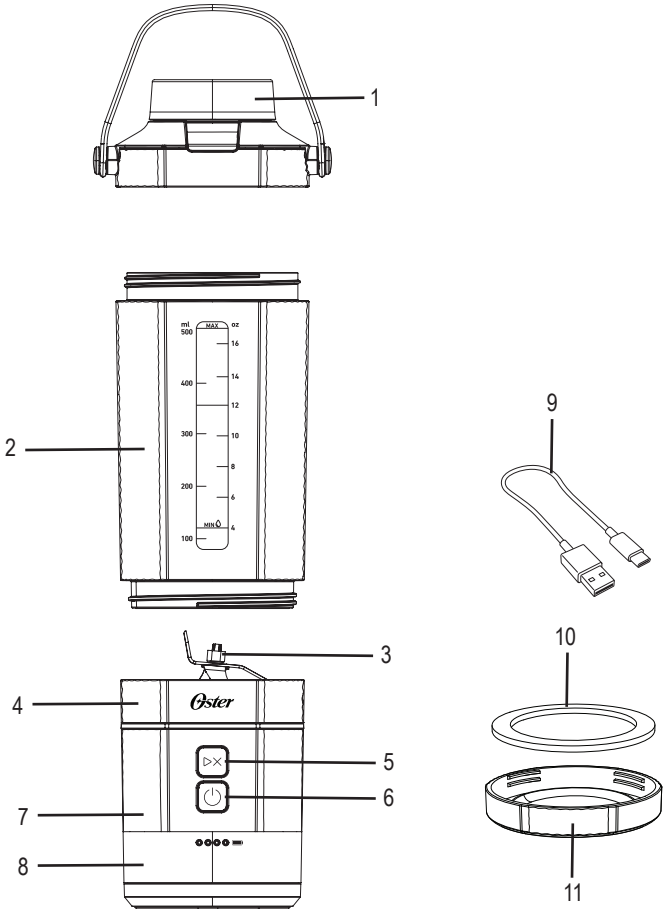
GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES APENAS PARA USO DOMÉSTICO

Este aparelho foi projetado para uso doméstico e ambientes similares, como:

- Lojas, escritórios e outros ambientes de trabalho semelhantes.
- Ranchos e casas de fazenda.
- Hóspedes em hotéis, motéis e outros ambientes residenciais.
- Ambientes do tipo pousada.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 4 2025/6/27 10:16

DESCRIÇÃO



1. Tampa do copo com botão à prova de vazamentos, com alça de plástico
2. Copo de 1/2 litro (20 oz/600 ml)
3. Lâmina de 4 pontos para triturar gelo
4. Sistema de motor e lâmina angulados
5. Botão iniciar/parar para misturar ▷×
6. Botão de energia ⏻
7. Base do motor do liquidificador (resistência à água e poeira IP54)
8. Bateria de íon de lítio recarregável e removível (consulte a isenção de responsabilidade na seção "Instruções para substituir a bateria")
9. Cabo de carregamento USB-C para USB-A
10. Vedação de silicone
11. Tampa plana plástica inferior

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 5 2025/6/27 10:16

CONHEÇA SEU LIQUIDIFICADOR GOMAX OSTER®

Seu aparelho inclui a seguinte tecnologia e recursos:

- Tampa do copo à prova de vazamentos para melhor portabilidade
- Copo portátil de 1/2 litro (20 oz/600 ml) sem BPA
- Tecnologia de lâminas reversíveis anti-travamento para triturar ingredientes difíceis.
- Sistema de motor e lâminas angulados
- Bateria de íon de lítio recarregável e removível (consulte a isenção de responsabilidade na seção "Instruções para substituir a bateria")

Antes de usar o aparelho pela primeira vez, separe a tampa do copo e o copo da base do motor. Lave manualmente a tampa do copo, a tampa plana e o copo em água morna com sabão. Enxágue e seque bem.

CUIDADO: PARA EVITAR PRESSIONAR ACIDENTALMENTE OS BOTÕES DE ENERGIA E INICIAR DURANTE A LIMPEZA, NÃO LIMPE O INTERIOR DO COPO QUANDO ESTIVEREM FIXADOS NA BASE DO MOTOR. LIMPAR O COPO ENQUANTO ESTE ESTIVER NA BASE PODE RESULTAR EM FERIMENTOS CAUSADOS PELAS LÂMINAS AFIADAS.

OBSERVAÇÃO: O copo e a tampa plana podem ser lavados na máquina de lavar louças (na prateleira superior), mas a tampa do copo NÃO pode ser lavada na máquina de lavar louças.

CUIDADO: AS LÂMINAS SÃO AFIADAS. MANUSEIE COM CUIDADO, ESPECIALMENTE AO LIMPAR.

OBSERVAÇÃO: Para facilitar a limpeza, adicione de 3 a 5 gotas de sabão e 120 a 240 ml de água fria ao frasco e execute um ciclo de mistura imediatamente após o uso para evitar que partículas de alimentos sequem e grudem.

CUIDADO: NÃO MISTURE INGREDIENTES SECOS E DUROS, COMO GRÃOS DE MILHO SECOS, POIS ISSO PODE DANIFICAR AS LÂMINAS.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 6 2025/6/27 10:16

USANDO SEU LIQUIDIFICADOR GOMAX

1. Para estabilidade, coloque o liquidificador GOMAX em uma superfície nivelada.
2. Certifique-se de que a base do motor do liquidificador esteja carregada (Figura 3). Para níveis de carga da bateria, consulte "Os LEDs da bateria mostram o gráfico de status atual".

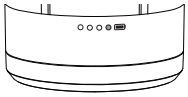


Figura 3

3. Fixe o copo na base do motor. Gire para a direita para apertar (Figura 4). Certifique-se de que a seta gráfica no copo está alinhada com a seta na base do motor (Figura 5).

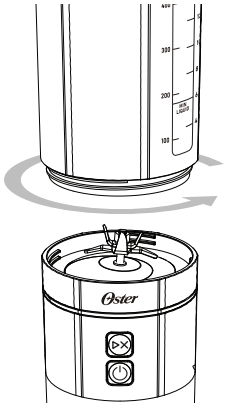


Figura 4

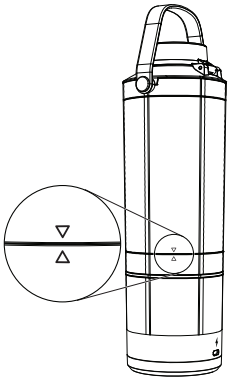


Figura 5

4. Começando com líquidos, encha o copo com seus ingredientes favoritos. Certifique-se de que os líquidos atinjam pelo menos a linha MIN LIQUID. Não encha o copo além da linha MAX LIQUID.
   OBSERVAÇÃO: Para um desempenho ideal, coloque os ingredientes desejados no copo na seguinte ordem: primeiro os líquidos, depois as frutas congeladas ou o gelo, e por último os ingredientes frescos.
5. Fixe a tampa do copo à prova de vazamentos no copo. Vire para a direita para apertar.
6. Pressione o botão de energia ⏻ para ligar o liquidificador. O ícone de energia acende quando o liquidificador está ligado.
   OBSERVAÇÃO: Para mais detalhes sobre a animação da luz de LED, consulte “Estado de LED animado”.
7. Pressione o botão iniciar/parar ▷× uma vez para começar a misturar seus ingredientes. O botão iniciar/parar acende quando o liquidificador está em uso. As lâminas irão parar e inverter periodicamente para evitar travamento e incrementar a mistura. Os LEDs do anel acendem e giram na direção da lâmina.
   OBSERVAÇÃO: Você pode cancelar o modo de mistura a qualquer momento pressionando o botão iniciar/parar novamente.
8. Agora, sua bebida nutritiva está pronta para ser levada para qualquer lugar.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 7 2025/6/27 10:16

9. Pressione o botão de energia ⏻ para **desligar** o liquidificador. Recomenda-se desligar a base do motor ao beber pela tampa do copo ou quando o liquidificador não estiver em uso.
10. Abra a tampa do copo para tomar um gole. Você também pode remover a tampa para colocar a bebida em outro recipiente.
    OBSERVAÇÃO: Se você quiser triturar apenas cubos de gelo (máximo de 4 peças), é recomendável pressionar o botão iniciar/parar ▷× rapidamente e repetir para obter melhores resultados.

Retirar sua bebida da base do motor do liquidificador

Antes de retirar sua bebida da base do motor do liquidificador.

1. Certifique-se de que a tampa do copo esteja bem presa no copo.
2. Vire o liquidificador de cabeça para baixo.
3. Gire a base do motor no sentido anti-horário para liberar o copo.
   OBSERVAÇÃO: As lâminas estão presas com segurança à base do motor.
   CUIDADO: AS LÂMINAS SÃO AFIADAS. MANUSEIE COM CUIDADO.
4. Instale a tampa plana de plástico no fundo do copo girando-a no sentido horário.
   OBSERVAÇÃO: Certifique-se de que a vedação de silicone esteja inserida na parte inferior da tampa plana (Figura 6).

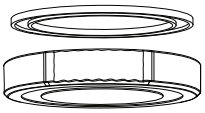


Figura 6

5. Depois que a tampa plana estiver bem rosqueada no fundo do copo, você pode virar o copo com o lado direito para cima para abrir a tampa do copo e tomar um gole.
   DICA: Depois de consumir sua bebida batida, lave o copo e reutilize-o ao longo do dia para água ou outros líquidos.

DICAS ÚTEIS QUANDO ESTIVER BATENDO

- Se o motor parar, desligue o liquidificador imediatamente e deixe esfriar por pelo menos 15 minutos. Em seguida, retire uma parte dos ingredientes e continue.
- Coloque os líquidos no copo primeiro, a menos que uma receita especifique uma ordem diferente.
- Corte todas as frutas e vegetais firmes em pedaços não maiores que 1,8 cm (3/4 de polegada) a 2,5 cm (1 polegada).

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 8 2025/6/27 10:16

LIMPEZA E MANUTENÇÃO DO LIQUIDIFICADOR

IMPORTANTE: NÃO MERGULHE A BASE DO MOTOR DO LIQUIDIFICADOR EM ÁGUA OU QUALQUER OUTRO LÍQUIDO. SEMPRE DESLIGUE O LIQUIDIFICADOR AO LIMPAR SEM A TAMPA.

CUIDADO: AS LÂMINAS SÃO AFIADAS. MANUSEIE COM CUIDADO, ESPECIALMENTE AO LIMPAR.

LAVAR MANUALMENTE

Base do motor

Limpe a parte externa da base do motor do liquidificador com uma esponja macia e úmida com detergente neutro. Não submerja a base do motor em água. Certifique-se de que o carregador USB-C seja removido antes de limpar.

Copo, tampa do copo e tampa inferior

Limpe o copo, a tampa do copo e a tampa inferior com uma esponja macia e úmida com detergente neutro.

Lâminas

Limpe a base do motor com um utensílio de lavar louças ou pano. **As lâminas na base do motor são afiadas, portanto, manuseie-as com cuidado.**

Certifique-se de que todas as peças apropriadas sejam bem enxaguadas e secas ao ar. Além disso, após a limpeza, recomenda-se que a porta de carregamento USB-C seque ao ar por 30 minutos antes de carregar o liquidificador.

CUIDADO: PARA EVITAR PRESSIONAR ACIDENTALMENTE OS BOTÕES DE ENERGIA E INICIAR DURANTE A LIMPEZA, NÃO LIMPE O INTERIOR DO COPO E DAS LÂMINAS QUANDO ESTIVEREM FIXADOS NA BASE DO MOTOR.

LIMPEZA RÁPIDA E FÁCIL

Enxágue o copo com água para remover o excesso de conteúdo. Despeje 240 ml de água no frasco e adicione de 3 a 5 gotas de detergente. Recoloque a tampa do copo e pressione o botão iniciar/parar.

LAVA-LOUÇAS

O copo e a tampa plana podem ser lavados na máquina de lavar louças. Remova-os da base do motor e coloque-os na prateleira superior da máquina de lavar louças.

OBSERVAÇÃO: Para garantir a longevidade dessas peças laváveis na máquina de lavar louças, você deve evitar o uso de um ciclo aquecido durante o processo de limpeza.

Além da bateria substituível, este aparelho não possui peças que possam ser reparadas pelo usuário. Qualquer manutenção além da descrita na seção de limpeza deve ser realizada apenas por um representante de serviço autorizado. Veja a garantia disponível on-line.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 9 2025/6/27 10:16

ARMAZENAMENTO DO LIQUIDIFICADOR

Após a limpeza, remonte a tampa do copo, o copo e a base do motor (ou a tampa plana de plástico no fundo do copo) para evitar a exposição da lâmina. Guarde o liquidificador na vertical em uma área seca.

Não armazene ingredientes no copo por longos períodos de tempo.

Não coloque itens em cima do copo.

Para modelos do Brasil:

Para descartar seu eletrodoméstico ou dispositivo eletrônico e sua embalagem de forma ecologicamente correta, localize um ponto de recepção mais próximo de você no site ABREE: http://abree.org.br

A ABREE é a entidade gestora a que somos associados, que gerencia a logística reversa do seu produto e embalagem.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 10 2025/6/27 10:16

PERGUNTAS FREQUENTES

Por que meu liquidificador não liga?

- Certifique-se de que a base do motor do liquidificador esteja carregada e que o cabo de carregamento NÃO esteja conectado à unidade.
- Certifique-se de que o copo esteja apertado na posição correta.

Como posso evitar que os líquidos vazem?

- Certifique-se de que a tampa do copo esteja bem rosqueada no copo.
- Certifique-se de que o anel de silicone esteja inserido na base do motor (Figura 7) e que a superfície plana do anel de silicone esteja voltada para cima.

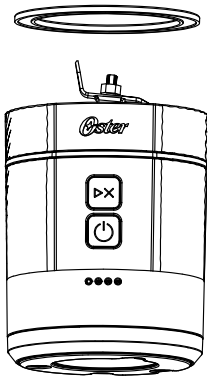


Figura 7

- Se você removeu o copo da base do motor, certifique-se de que a tampa plana esteja bem rosqueada no fundo do copo.
  OBSERVAÇÃO: Certifique-se de que a vedação de silicone esteja inserida na parte inferior da tampa plana (Figura 8) e que a superfície plana do anel de silicone esteja voltada para cima.

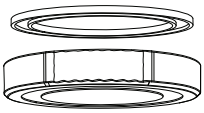


Figura 8

Posso colocar o copo do liquidificador no forno de micro-ondas?

- Não. Nunca coloque o copo ou qualquer outra peça do liquidificador no forno de micro-ondas.

Como faço para carregar a bateria?

- Seu liquidificador vem com um cabo de carregamento USB-C para USB-A. Você pode carregar seu liquidificador através da porta de carregamento (localizada na parte traseira da base do motor). Para mais detalhes, consulte "Sobre como carregar a bateria".

Posso bater enquanto o liquidificador está carregando?

- Não. O liquidificador NÃO funcionará/ligará durante o carregamento. Desconecte o cabo de carregamento antes de usar.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 11 2025/6/27 10:16

Quanto tempo leva para recarregar totalmente meu liquidificador?

- Usando um adaptador de energia certificado de 5V/2A para 3A, o carregamento de completamente descarregado para totalmente carregado pode levar até 2,5 horas.

Quantos ciclos de mistura há em uma carga completa?

- O liquidificador pode completar até 15 ciclos de mistura antes de precisar de uma recarga.

A bateria pode ser substituída?

- Sim. Consulte "Peças e acessórios".

Posso usar este liquidificador sem a base do motor?

- Sim. Este liquidificador foi projetado para uso em movimento, com ou sem a base do motor conectada. Consulte as instruções "Remoção do copo da base do motor do liquidificador".

Por que os ingredientes não estão se misturando corretamente?

- Coloque os ingredientes desejados no copo na seguinte ordem: líquidos, frutas congeladas ou gelo e ingredientes frescos.
- Se os ingredientes ainda não estiverem se misturando corretamente,
  - o Adicione mais líquido conforme necessário.
  - o Agite o liquidificador enquanto ele está batendo.
  - o Desligue o liquidificador, remova todos os ingredientes presos com um utensílio longo e reinicie o processo.

Posso triturar gelo e frutas congeladas?

- Sim. No entanto, ao bater ingredientes congelados ou gelo, recomendamos adicionar o líquido primeiro.

O que posso fazer neste liquidificador?

- Você pode bater facilmente smoothies congelados, shakes, bebidas proteicas, coquetéis congelados, purês, molhos e muito mais.

Posso bater líquidos quentes no meu liquidificador?

- Não misture líquidos e ingredientes carbonatados, quentes ou ferventes, pois isso pode criar acúmulo de pressão. Misture apenas líquidos não carbonatados e ingredientes que estejam em temperatura ambiente ou mais frios. Se o copo estiver quente ao toque, deixe-o esfriar antes de abrir.

Posso molhar a base do motor?

- Embora a base do motor do liquidificador e a porta de carregamento USB-C possam tolerar um pouco de água (alguns pingos e derramamentos), NÃO são à prova d'água, portanto, não mergulhe em água nem coloque na máquina de lavar louças.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 12 2025/6/27 10:16

ESTADO ANIMADO DO LED

Estado	Animação do LED
Ligado (Botão de energia ⏻ pressionado uma vez)	O LED de energia acende constantemente, o LED iniciar/parar está desligado, os LEDs do anel acendem e aumentam de 0% a 100% e permanecem acesos por aproximadamente 4 segundos e os LEDs da bateria mostram o status de carga atual por aproximadamente 4 segundos. Após aproximadamente 4 segundos: O LED de energia acende constantemente, o LED iniciar/parar pulsa lentamente de forma contínua, os LEDs da bateria estão desligados e os LEDs do anel desaparecem de 100% a 0%.
Motor/lâminas em funcionamento (Botão iniciar/parar ▷× pressionado uma vez)	O LED de energia acende constantemente, o LED iniciar/parar está aceso, os LEDs do anel acendem e aumentam e diminuem de 0% a 100% em um movimento suave, rápido e contínuo na direção das lâminas (no sentido horário durante a mistura e no sentido anti-horário quando as lâminas invertem), e os LEDs da bateria mostram o status de carga atual. Após aproximadamente 48 segundos: O ciclo de mistura está completo. O motor e as lâminas param de funcionar, o LED de energia acende constantemente, o LED iniciar/parar pulsa lentamente de forma continua, os LEDs do anel estão desligados e os LEDs da bateria estão desligados.
Motor/lâminas desligados **OBSERVAÇÃO:** Isso ocorre quando o ciclo de mistura está completo ou o botão iniciar/parar ▷× é pressionado enquanto o motor e a lâmina estão funcionando.	O LED de energia acende constantemente, o LED iniciar/parar pulsa lentamente de forma continua, os LEDs do anel estão desligados e os LEDs da bateria estão desligados.
Erro (Lâmina emperrada)	O LED de energia pisca rapidamente de forma continua, o LED iniciar/parar pisca rapidamente de forma continua, os LEDs de anel piscam rapidamente de forma continua e os LEDs da bateria piscam rapidamente de forma continua.
Erro (O copo não está totalmente preso à base do motor)	O LED de energia pisca rapidamente de forma continua, o LED iniciar/parar pisca rapidamente de forma continua, os LEDs de anel estão desligados, os LEDs da bateria piscam rapidamente de forma continua.

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 13 2025/6/27 10:16

GARANTIA

Nos EUA

Acesse www.oster.com para obter informações sobre a garantia de seu produto Oster®. Em caso de dúvidas sobre esta garantia ou se desejar obter o serviço de garantia, acesse o site da Oster® ou escreva para o nosso Departamento de Atendimento ao Cliente no endereço informado aqui. Nos Estados Unidos, esta garantia é oferecida pela Sunbeam Products, Inc., localizada em 5 Concourse Parkway, 8th Floor, Atlanta, GA 30328.

No Canadá

Acesse www.oster.ca para obter informações sobre a garantia de seu produto Oster®. Em caso de dúvidas sobre esta garantia ou se desejar obter o serviço de garantia, acesse o site da Oster® ou escreva para o nosso Departamento de Atendimento ao Cliente no endereço informado aqui. No Canadá, esta garantia é oferecida pela Newell Brands Canada ULC localizada em 20 B Hereford Street, Brampton, Ontario L6Y OM1.

Para obter uma cópia física da garantia do seu produto Oster®, imprima a garantia disponível no site listado acima ou escreva para o nosso Departamento de Atendimento ao Cliente no endereço acima e teremos prazer em lhe enviar uma cópia.

www.oster.com.br

COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA).indd 14 2025/6/27 10:16

Características eléctricas / Electrical characteristics / Caractéristiques électriques / Características elétricas				
Modelo / Model / Modèle / Modelo	Entrada (carga) / Input (Charging) / Entrée (charge) / Entrada (carregando)		Salida (funcionamiento) / Output (Working) / Sortie (fonctionnement) / Saída (funcionando)	
	Voltaje / Voltage / Tension / Voltagem	Corriente / Current / Courant / Corrente	Voltaje / Voltage / Tension / Voltagem	Potencia / Power / Intensité / Energia
BLSTGFP-MH20-000	5V DC	3A MAX	7.4V DC	100 W
BLSTGFP-B20-000	5V DC	3A MAX	7.4V DC	100 W
BLSTGFP-M20-000	5V DC	3A MAX	7.4V DC	100 W
BLSTGFP-O20-000	5V DC	3A MAX	7.4V DC	100 W

La siguiente información es únicamente para México.
The following information is intended for Mexico only.
Les renseignements suivants sont exclusivement destinés au Mexique.
A informação a seguir é somente para o México.

IMPORTADOR:
NEWELL BRANDS DE MÉXICO S.A. DE C.V.
BLVD. MANUEL ÁVILA CAMACHO NO. 32 PISO 14,
COL. LOMAS DE CHAPULTEPEC III SECCIÓN, ALC. MIGUEL HIDALGO,
C.P. 11000 CIUDAD DE MÉXICO, MÉXICO
ATENCIÓN AL CONSUMIDOR: 55 5366-0800 / 800 506 1700

© 2025 Sunbeam Products, Inc. Todos los derechos reservados.
Garantía limitada de un año – por favor consulte los detalles en el inserto.

© 2025 Sunbeam Products, Inc. All rights reserved.
One year limited warranty – please see insert for details.

www.oster.com

Pour toutes questions relatives au produit, communiquez avec le service à la clientèle de Sunbeam
États-Unis : 1 800 334.0759
Canada : 1 800 667.8623
www.oster.com www.oster.ca
© 2025 Sunbeam Products, Inc. Tous droits réservés.
Distribué par Sunbeam Products, Inc. du 5 Concourse Parkway, 8th Floor. à Atlanta en Géorgie 30328.
Importé et distribué au Canada par Sunbeam Corporation (Canada) Limited du 20B Hereford Street à Brampton (Ontario) L6Y 0M1.

© 2025 Sunbeam Products, Inc. Todos os direitos reservados. Um ano de garantia limitada - consulte o certificado de garantia para maiores detalhes.

Impreso en China Printed in China Imprimé en Chine Impresso na China

OSTERLATINO

P.N. NWL0001756637 Rev. A
COOK1989_Oster GOMAX Portable Blender_BLSTGFP Series_25SEFPM2 (LA)_GCDS-JC